



G2 TWS BT BLACK

PL

Słuchawki
Instrukcja obsługi

EN

Earbuds
Instruction manual

CS

Sluchátka
Návod k použití

SK

Slúchadlá
Návod na použitie

HU

Fülhallgató
Használati útmutató

BG

Слушалки
Ръководство за употреба

LT

Ausinės
Naudojimo instrukcija

LV

Austiņas
Lietošanas instrukcija

ET

Kõrvaklapi
Kasutusjuhend

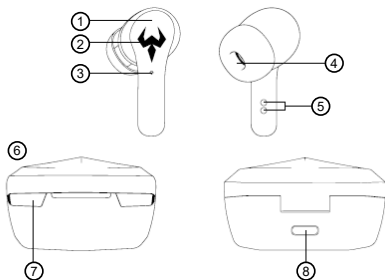
RO

Căști
Manual de utilizare

1. UWAGI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA UŻYTKOWANIA

- Przed użyciem tego produktu należy przeczytać wszystkie instrukcje i ostrzeżenia, ponieważ niestandardowe użycie może spowodować uszkodzenie produktu lub niebezpieczeństwo.
- Produkt zawiera akumulator, dlatego nie należy wystawiać go na działanie silnego światła słonecznego lub przegrzania, np. grzejników. Nie należy przechowywać produktu w środowisku o wysokiej temperaturze, silnym oświetleniu lub silnym polu magnetycznym.
- Produktu nie należy umieszczać w trudnych warunkach, np. w pobliżu źródeł ognia.
- Zabrania się uderzania, rzucania, deptania, ściskania lub wrzucania do ognia. Jeśli spęcznieje, nie należy go używać.
- Temperatura otoczenia podczas użytkowania produktu: -10-50 C.°
- Nie należy używać produktu niezgodnie z jego instrukcją obsługi, powodując jego uszkodzenie lub zagrażając bezpieczeństwu osób i mienia.
- Zabrania się demontażu tego produktu.
- Nie używaj obciążeń (urządzeń elektrycznych), które przekraczają prąd wyjściowy tego produktu, ponieważ przekroczenie obciążenia spowoduje automatyczne zatrzymanie pracy.
- Należy regularnie czyścić styki ładowania słuchawek czystą bawełnianą szmatką, aby uniknąć sytuacji, w których słuchawki nie mogą być ładowane lub włączane z powodu długotrwałego braku czyszczenia.
- Nie należy umieszczać produktu w wodzie (ani w pralce). Grozi to uszkodzeniem lub całkowitym zniszczeniem.
- Nie używaj produktu podczas ładowania.
- Wbudowanego akumulatora litowego nie wolno demontować, wystawiać na działanie ognia ani zwarc metalowymi przedmiotami. Unikaj uderzeń, nacisku lub narażenia na wilgoć, korozję lub przegrzanie (>55°C).
- Korzystanie ze słuchawek zmniejsza świadomość dźwięków zewnętrznych. Nie używaj w środowiskach, w których może to stanowić zagrożenie dla bezpieczeństwa.

2. FUNKCJE



1. Panel dotykowy
2. Wskaźnik LED
3. mikrofon
4. głośnik
5. Ładowanie
6. Etui ładujące
7. Wskaźnik LED
8. USB-C

3. JAK NOSIĆ



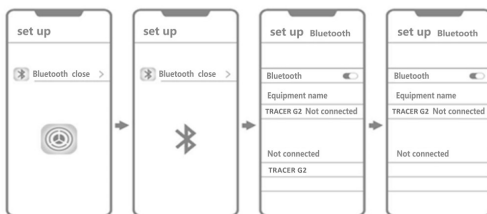
Umieść słuchawkę oznaczoną „L” w lewym uchu, a „R” w prawym uchu, następnie dopasuj pozycję, aż będzie wygodnie.

4. JAK SPAROWAĆ

1. **Włączanie:** wyjmij słuchawki z etui ładującego, automatycznie połączą się z urządzeniem (lub przytrzymaj przycisk przez 5 sekund).

2. **Wyłączanie:** włóż słuchawki do etui ładującego i wyłącz Bluetooth w telefonie (lub przytrzymaj przez 5 sekund).
3. **Parowanie:** po wyjęciu z etui słuchawki automatycznie się włączą. Po sparowaniu między sobą przejdą w tryb parowania z telefonem (jedna słuchawka miga czerwono-niebiesko). Następnie wybierz urządzenie (TRACER G2) na telefonie.
4. **Automatyczne parowanie:** jeśli słuchawki były już wcześniej sparowane, wystarczy włączyć Bluetooth w telefonie i wyjąć słuchawki – połączą się automatycznie.

Uwaga: podczas ładowania upewnij się, że między słuchawkami a telefonem nie ma przeszkód.



5. JAK OBSŁUGIWAĆ

1. Odbieranie połączenia: naciśnij raz słuchawkę podczas dzwonienia.
2. Odrzucanie połączenia: naciśnij dwa razy podczas dzwonienia.
3. Odtwarzanie/pauza: naciśnij raz podczas odtwarzania muzyki.
4. Następny/Poprzedni utwór: naciśnij dwa razy lewą/prawą słuchawkę.
5. Regulacja głośności: naciśnij trzy razy (ciszej), prawą (głośniej).
6. Można używać obu słuchawek osobno.
7. Czterokrotne dotknięcie przełącza tryb gry i normalny.
8. Przytrzymanie przez 5 sekund – wyłączenie.

6. JAK ŁADOWAĆ

1. Gdy poziom baterii słuchawek spadnie poniżej 10%, zielona dioda zamiga dwa razy i pojawi się komunikat głosowy. Należy je naładować.

2. Gdy poziom baterii etui jest niski, zielona dioda szybko miga – należy je naładować.
3. Po włożeniu słuchawek do etui ładowanie rozpoczyna się automatycznie (zielona dioda miga podczas ładowania, po zakończeniu świeci przez 20 sekund i gaśnie).
4. Status ładowania etui: czerwone światło miga podczas ładowania. Gdy etui ładujące jest w pełni naładowane, czerwona dioda świeci światłem ciągłym.

7. ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

1. Nie można włączyć lub wyłączyć: włóż słuchawki do etui i naładuj je.
2. Nie można sparować: usuń zapisane urządzenia Bluetooth w telefonie i spróbuj ponownie.
3. Brak dźwięku: upewnij się, że telefon jest połączony i głośność nie jest wyciszona.
4. Brak dźwięku w jednej słuchawce: usuń połączenie i sparuj ponownie.

8. PARAMETRY TECHNICZNE

- Wersja Bluetooth: JL5.4
- Zakres częstotliwości: 2.402GHz–2.480GHz
- Standard transmisji: CLASS 2
- Zasięg: ok. 10–15 metrów
- Pasmo przenoszenia: 20Hz–20KHz
- SNR: 95dB
- Wskaźnik: dioda LED, komunikaty głosowe
- Kompatybilność: wszystkie smartfony z Bluetooth
- Bateria: 3.7V/35mAh, 3.7V/300mAh
- Ładowanie: DC 5V/500mA
- Czas ładowania: ok. 1–2 godziny
- Czas pracy: ok. z etui ładującym do 20 godzin
- Czas czuwania: ok. 120 godzin

9. ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA

- Słuchawki – 2
- Etui ładujące – 1
- Instrukcja – 1
- Kabel ładowania – 1

10. WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

- Do ładowania etui używaj standardowej ładowarki DC (DC 5 V–2 A).
- Nie rozbieraj słuchawek ani etui ładującego ani nie wkładaj do nich obcych przedmiotów, aby uniknąć uszkodzenia lub obrażeń.

Maksymalna moc nadajnika (E.I.R.P) ≤ 20 dBm

Zakres w którym pracuje urządzenie: 2402 MHz – 2480 MHz



Minimalna moc ładowania: 1,0 W

Maksymalna moc ładowania: 5,0 W

W zestawie brak dołączonej ładowarki.

Moc dostarczana przez ładowarkę musi wynosić między minimalne 1,0 W wymaganych przez urządzenie radiowe a maksymalnie 5,0 W, aby osiągnąć maksymalną prędkość ładowania.

Megabajt Sp. z o.o. niniejszym oświadcza, że urządzenie radiowe słuchawki Tracer G2 jest zgodne z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: **www.tracer.pl/TRASLU47956**

AKUMULATOR (stacja ładująca):

- Producent: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Adres: ul. Rydygiera 8, 01-793 Warszawa
- E-mail: info@megabajt.com.pl
- SN: 0426
- Oznaczenie modelu: FL 602030
- Typ chemiczny: Li-ion - LCO (pouch)
- Waga: 6,6 g
- Pojemność mAh: 300 - 1,11 Wh
- Napięcie nominalne: 3,7 V
- Obecność surowców krytycznych: LIT, KOBALT, GRAFIT
- Miejsce produkcji: MADE IN CHINA

- Ładowalny
- Typ: Akumulator przenośny
- Środek gaśniczy: Woda (mgła, spray), piasek.

AKUMULATOR (2x słuchawki):

- Producent: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Adres: ul. Rydygiera 8, 01-793 Warszawa
- E-mail: info@megabajt.com.pl
- SN: 04/26
- Oznaczenie modelu: FL 451012
- Typ chemiczny: Li-ion - LCO (pouch)
- Waga: 0,79 g
- Pojemność mAh: 35- 0,12 Wh
- Napięcie nominalne: 3,7 V
- Obecność surowców krytycznych: LIT, KOBALT, GRAFIT
- Miejsce produkcji: MADE IN CHINA
- Ładowalny
- Typ: Akumulator przenośny
- Środek gaśniczy: Woda (mgła, spray), piasek.

Urządzenie wyposażone jest w akumulator, który po upływie okresu rękojmi może zostać wymieniony poprzez demontaż produktu w serwisie lub przez wykwalifikowanego użytkownika, z zachowaniem zasad bezpieczeństwa.

Uwaga! Wymiana akumulatora wymaga otwarcia obudowy.

Przy demontażu należy zachować szczególną ostrożność, aby uniknąć uszkodzenia akumulatora oraz zagrożenia dla bezpieczeństwa.

Akumulatory zasady bezpiecznego użytkowania i utylizacji:

Akumulatory litowo-jonowe mogą stanowić zagrożenie w przypadku niewłaściwego obchodzenia się z nimi.

Środki ostrożności:

- przed rozpoczęciem wymiany upewnij się, że urządzenie jest wyłączone,
- nie używaj metalowych narzędzi mogących spowodować zwarcie biegunów,

- nie wolno wrzucać akumulatorów do ognia, rozmontowywać, zginać ani doprowadzać do zwarcia biegunów,
- uszkodzony, nieszczelny lub zdeformowany akumulator należy traktować jako odpad niebezpieczny i niezwłocznie przekazać do autoryzowanego punktu zbiórki.



Symbole umieszczone na opakowaniu i akumulatorze przypominają o obowiązku ich selektywnej zbiórki

Po zakończeniu okresu użytkowania urządzenia:

- jeśli akumulator został wymontowany – należy oddać go do wyznaczonego punktu zbiórki baterii (informacje o lokalizacji można uzyskać w urzędzie gminy lub na stronie internetowej władz lokalnych),
- jeśli akumulator pozostaje w urządzeniu – całe urządzenie należy przekazać do punktu zbiórki odpadów elektrycznych i elektronicznych, gdzie akumulator zostanie usunięty i poddany recyklingowi w sposób bezpieczny dla środowiska.

Zużyte baterie i akumulatory zawierają substancje szkodliwe dla zdrowia i środowiska. Oddanie ich do specjalistycznego punktu zbiórki umożliwia bezpieczne przetworzenie i odzyskanie cennych surowców, a jednocześnie zapobiega zanieczyszczeniu gleby, wody i powietrza.

Cyfrowa etykieta akumulatora:

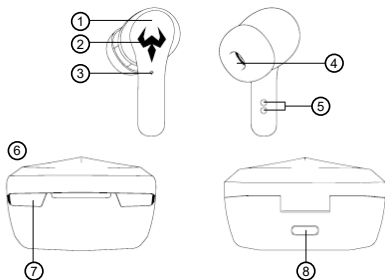


<http://doc.tracer.pl/TRASLU47956>

1. SAFETY PRECAUTIONS

- Before using this product, please read all instructions and warnings, as improper use may result in damage to the product or danger.
- The product contains a rechargeable battery; therefore, do not expose it to strong sunlight or overheating, e.g. from radiators. Do not store the product in environments with high temperatures, strong light or strong magnetic fields.
- Do not place the product in hazardous conditions, e.g. near sources of fire.
- Do not hit, throw, step on, crush or throw into fire. If it swells, do not use it.
- Ambient temperature during use: -10–50 °C
- Do not use the product contrary to its instructions for use, as this may cause damage or endangering the safety of persons and property.
- Do not dismantle this product.
- Do not use loads (electrical appliances) that exceed the output current of this product, as exceeding the load will cause it to stop working automatically.
- Clean the headphone charging contacts regularly with a clean cotton cloth to avoid situations where the headphones cannot be charged or switched on due to prolonged lack of cleaning.
- Do not place the product in water (or in a washing machine). This may cause damage or complete destruction.
- Do not use the product whilst it is charging.
- The built-in lithium battery must not be removed, exposed to fire or short-circuit with metal objects. Avoid impacts, pressure or exposure to moisture, corrosion or overheating (>55°C).
- Using headphones reduces your awareness of external sounds. Do not use in environments where this may pose a safety hazard.

2. FEATURES



1. Touch panel
2. LED indicator
3. Microphone
4. Speaker
5. Charging
6. Charging case
7. LED indicator
8. USB-C

3. HOW TO WEAR



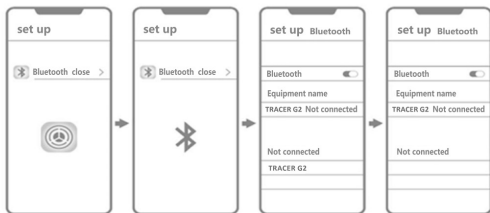
Place the earbud marked 'L' in your left ear and the one marked 'R' in your right ear, then adjust the position until it feels comfortable.

4. HOW TO PAIR

1. **Turning on:** remove the earbuds from the charging case; they will automatically connect to your device (or press and hold the button for 5 seconds).

2. **Turning off:** place the earbuds in the charging case and turn off Bluetooth on your phone (or hold the button for 5 seconds).
3. **Pairing:** once removed from the case, the earbuds will switch on automatically. Once paired with each other, they will enter pairing mode with your phone (one earbud will flash red and blue). Then select the device (TRACER G2) on your phone.
4. **Automatic pairing:** if the earbuds have been paired before, simply turn on Bluetooth on your phone and remove the earbuds – they will connect automatically.

Note: when charging, ensure there are no obstacles between the earbuds and your phone.



5. HOW TO USE

1. Answering a call: press the earbud once when the phone rings.
2. Rejecting a call: press twice whilst the phone is ringing.
3. Play/Pause: press once whilst music is playing.
4. Next/Previous track: press the left/right earpiece twice.
5. Volume control: press three times (lower volume), right (higher volume).
6. Both earbuds can be used separately.
7. Tapping four times switches between game mode and normal mode.
8. Hold for 5 seconds to turn off.

6. HOW TO CHARGE

1. When the earbuds' battery level drops below 10%, the green LED will flash twice and a voice prompt will sound. Please charge them.
2. When the case battery is low, the green LED flashes rapidly – please charge it.

3. When the earbuds are placed in the case, charging starts automatically (the green LED flashes during charging; once complete, it stays lit for 20 seconds and then turns off).
4. Charging case status: the red light flashes during charging. When the charging case is fully charged, the red light stays solid on.

7. TROUBLESHOOTING

1. Cannot turn on or off: place the earbuds in the case and charge them.
2. Cannot pair: delete the saved Bluetooth devices on your phone and try again.
3. No sound: make sure your phone is connected and the volume is not muted.
4. No sound in one earpiece: disconnect and pair again.

8. TECHNICAL SPECIFICATIONS

- Bluetooth version: JL5.4
- Frequency range: 2.402GHz–2.480GHz
- Transmission standard: CLASS 2
- Range: approx. 10–15 metres
- Frequency response: 20Hz–20KHz
- SNR: 95dB
- Indicator: LED, voice prompts
- Compatibility: all smartphones with Bluetooth
- Battery: 3.7V/35mAh, 3.7V/300mAh
- Charging: DC 5V/500mA
- Charging time: approx. 1–2 hours
- Operating time: approx. up to 20 hours with charging case
- Standby time: approx. 120 hours

9. PACKAGE CONTENTS

- Earbuds – 2
- Charging case – 1
- User manual – 1
- Charging cable – 1

10. SAFETY INSTRUCTIONS

- Use a standard DC charger (DC 5 V–2 A) to charge the case.
- Do not disassemble the earphones or the charging case, or insert foreign to avoid damage or injury.

Maximum transmitter power (E.I.R.P) ≤ 20 dBm

Operating frequency range: 2400 MHz – 2483.5 MHz



Minimum charging power: 1.0 W. Maximum charging power: 5.0 W. No charger is included in the set. The power supplied by the charger must be between the minimum 1.0 W required by the radio device and a maximum of 5.0 W to achieve the maximum charging speed.

Megabajt Sp. z o.o. hereby declares that the Tracer G2 headset radio device complies with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU Declaration of Conformity is available at the following web address: **www.tracer.pl/TRASLU47956**

BATTERY (charging station):

- Manufacturer: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Address: ul. Rydygiera 8, 01-793 Warsaw
- Email: info@megabajt.com.pl
- Serial No.: 0426
- Model designation: FL 602030
- Chemical type: Li-ion - LCO (pouch)
- Weight: 6.6 g
- Capacity mAh: 300 - 1.11 Wh
- Nominal voltage: 3.7 V
- Presence of critical raw materials: LITHIUM, COBALT, GRAPHITE
- Place of manufacture: MADE IN CHINA
- Rechargeable
- Type: Portable battery
- Extinguishing agent: Water (mist, spray), sand.

BATTERY (2x headphones):

- Manufacturer: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Address: 8 Rydygiera Street, 01-793 Warsaw
- Email: info@megabajt.com.pl
- Serial No.: 04/26
- Model number: FL 451012
- Chemical type: Li-ion - LCO (pouch)
- Weight: 0.79 g
- Capacity mAh: 35 - 0.12 Wh
- Nominal voltage: 3.7 V
- Presence of critical raw materials: LITHIUM, COBALT, GRAPHITE
- Place of manufacture: MADE IN CHINA
- Rechargeable
- Type: Portable battery
- Extinguishing agent: Water (mist, spray), sand.

The device is equipped with a battery which, after the warranty period has expired, can be replaced by disassembling the product at a service centre or by a qualified user, in accordance with safety rules.

Warning! Replacing the battery requires opening the casing.

Take special care when disassembling to avoid damaging the battery and posing a safety hazard.

Batteries - rules for safe use and disposal:

Lithium-ion batteries can be dangerous if handled improperly.

Precautions:

- Before replacing the battery, ensure that the device is switched off.
- Do not use metal tools that could cause a short circuit between the terminals,
- Do not throw batteries into fire, disassemble, crush or short-circuit the terminals.
- Damaged, leaking or deformed batteries should be treated as hazardous waste and immediately taken to an authorised collection point.



The symbols on the packaging and battery remind you of the obligation to collect them separately.

At the end of the device's service life:

- if the battery has been removed – take it to a designated battery collection point (information on locations can be obtained from the local council or on the local authority's website),
- if the battery remains in the device – the entire device should be taken to a collection point for electrical and electronic waste, where the battery will be removed and recycled in an environmentally safe manner.

Used batteries and accumulators contain substances that are harmful to health and the environment. Taking them to a specialist collection point enables safe processing and the recovery of valuable raw materials, whilst preventing soil, water and air pollution.

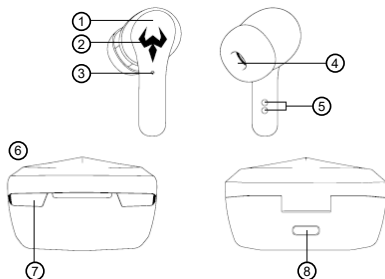
Digital battery label:

<http://doc.tracer.pl/TRASLU47956>

1. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

- Před použitím tohoto výrobku si přečtěte všechny pokyny a varování, protože nesprávné použití může vést k poškození výrobku nebo k nebezpečí.
- Produkt obsahuje akumulátor, proto jej nevystavujte silnému slunečnímu záření ani přehřátí, např. v blízkosti topení. Produkt neskladujte v prostředí s vysokou teplotou, silným osvětlením nebo silným magnetickým polem.
- Produkt nevystavujte nepříznivým podmínkám, např. v blízkosti zdrojů ohně.
- Je zakázáno do produktu narážet, házet s ním, šlapat na něj, mačkat ho nebo ho házet do ohně. Pokud se produkt nafoukne, nepoužívejte ho.
- Teplota okolí při používání produktu: -10–50 °C.
- Produkt nepoužívejte v rozporu s návodem k použití, což by mohlo způsobit jeho poškození nebo ohrozit bezpečnost osob a majetku.
- Je zakázáno tento výrobek rozebírat.
- Nepoužívejte zátěže (elektrická zařízení), které překračují výstupní proud tohoto výrobku, protože překročení zátěže způsobí automatické zastavení provozu.
- Pravidelně čistěte nabíjecí kontakty sluchátek čistým bavlněným hadříkem, abyste předešli situacím, kdy sluchátka nelze nabíjet nebo zapnout kvůli dlouhodobému nečištění.
- Produkt nevkládejte do vody (ani do pračky). Hrozí poškození nebo úplné zničení.
- Produkt nepoužívejte během nabíjení.
- Vestavěnou lithiovou baterii nesmíte demontovat, vystavovat ohni ani ji zkratovat kovovými předměty. Vyhněte se nárazům, tlaku nebo vystavení vlhkosti, korozi či přehřátí (>55 °C).
- Používání sluchátek snižuje vnímání vnějších zvuků. Nepoužívejte je v prostředích, kde by to mohlo ohrozit bezpečnost.

2. FUNKCE



1. Dotykový panel
2. LED indikátor
3. Mikrofon
4. Reprodukter
5. Nabíjení
6. Nabíjecí pouzdro
7. LED indikátor
8. USB-C

3. JAK NOSIT



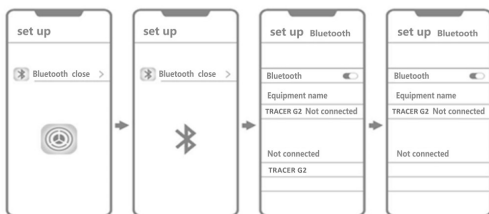
Vložte sluchátko označené „L“ do levého ucha a „R“ do pravého ucha, poté upravte polohu tak, aby vám to bylo pohodlné.

4. JAK SPÁROVAT

1. **Zapnutí:** vyjměte sluchátka z nabíjecího pouzdra, automaticky se připojí k zařízení (nebo podržte tlačítko po dobu 5 sekund).

- Vypnutí:** vložte sluchátka do nabíjecího pouzdra a vypněte Bluetooth v telefonu (nebo podržte tlačítko po dobu 5 sekund).
- Párování:** po vyjmutí z pouzdra se sluchátka automaticky zapnou. Po vzájemném párování přejdou do režimu párování s telefonem (jedno sluchátko bliká červeno-modře). Poté vyberte zařízení (TRACER G2) v telefonu.
- Automatické párování:** pokud již byly sluchátka dříve spárovány, stačí zapnout Bluetooth v telefonu a vyjmout sluchátka – připojí se automaticky.

Upozornění: během nabíjení se ujistěte, že mezi sluchátky a telefonem nejsou žádné překážky.



5. JAK OVLÁDAT

- Přijetí hovoru: stiskněte jednu sluchátko během zvonění.
- Odmítnutí hovoru: stiskněte dvakrát během zvonění.
- Přehrávání/pozastavení: stiskněte jednou během přehrávání hudby.
- Další/předchozí skladba: dvakrát stiskněte levou/pravou sluchátku.
- Nastavení hlasitosti: třikrát stiskněte (ztlumit), pravou (zesílit).
- Obě sluchátka lze používat samostatně.
- Čtyřikrát stisknutím přepínáte mezi herním a normálním režimem.
- Podržení po dobu 5 sekund – vypnutí.

6. JAK NABÍJET

- Jakmile úroveň nabití sluchátek klesne pod 10 %, zelená dioda dvakrát zabliká a ozve se hlasová zpráva. Je třeba je nabít.
- Pokud je úroveň nabití pouzdra nízká, zelená dioda rychle bliká – je třeba je nabít.

3. Po vložení sluchátek do pouzdra se nabíjení spustí automaticky (zelená kontrolka během nabíjení bliká, po dokončení svítí 20 sekund a zhasne).
4. Stav nabíjení pouzdra: červená kontrolka bliká během nabíjení, po úplném nabití svítí červená kontrolka 20 sekund a zhasne.

7. ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ

1. Nelze zapnout nebo vypnout: vložte sluchátka do pouzdra a nabijte je.
2. Nelze spárovat: odstraňte uložená zařízení Bluetooth v telefonu a zkuste to znovu.
3. Žádný zvuk: ujistěte se, že je telefon připojený a hlasitost není ztlumena.
4. Žádný zvuk v jedné sluchátce: zrušte připojení a spárujte znovu.

8. TECHNICKÉ PARAMETRY

- Verze Bluetooth: JL5.4
- Frekvenční rozsah: 2,402 GHz–2,480 GHz
- Přenosový standard: CLASS 2
- Dosah: cca 10–15 metrů
- Přenosové pásmo: 20 Hz–20 kHz
- SNR: 95 dB
- Indikátor: LED dioda, hlasové zprávy
- Kompatibilita: všechny smartphony s Bluetooth
- Baterie: 3,7 V/35 mAh, 3,7 V/300 mAh
- Nabíjení: DC 5 V/500 mA
- Doba nabíjení: cca 1–2 hodiny
- Provozní doba: cca 20 hodin s nabíjecím pouzdrém
- Pohotovostní doba: cca 120 hodin

9. OBSAH BALENÍ

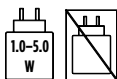
- Sluchátka – 2
- Nabíjecí pouzdro – 1
- Návod – 1
- Nabíjecí kabel – 1

10. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

- K nabíjení pouzdra používejte standardní nabíječku DC (DC 5 V–2 A).
- Sluchátka ani nabíjecí pouzdro nerozebírejte a nevkládejte do nich cizí předměty, abyste předešli poškození nebo zranění.

Maximální výkon vysílače (E.I.R.P) ≤ 20 dBm

Pracovní rozsah zařízení: 2402 MHz – 2480 MHz



Minimální nabíjecí výkon: 1,0 W

Maximální nabíjecí výkon: 5,0 W

V balení není přiložena nabíječka.

Výkon dodávaný nabíječkou musí být v rozmezí od minimálních 1,0 W požadovaných rádiovým zařízením do maximálních 5,0 W, aby bylo dosaženo maximální rychlosti nabíjení.

Společnost Megabajt Sp. z o.o. tímto prohlašuje, že rádiové zařízení sluchátka Tracer G2 je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění prohlášení o shodě EU je k dispozici na následující internetové adrese: **www.tracer.pl/TRASLU47956**

AKUMULÁTOR (nabíjecí stanice):

- Výrobce: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Adresa: ul. Rydygiera 8, 01-793 Varšava
- E-mail: info@megabajt.com.pl
- SN: 0426
- Označení modelu: FL 602030
- Chemický typ: Li-ion - LCO (pouch)
- Hmotnost: 6,6 g
- Kapacita mAh: 300 - 1,11 Wh
- Jmenovité napětí: 3,7 V
- Přítomnost kritických surovin: LIT, KOBALT, GRAFIT

- Místo výroby: MADE IN CHINA
- Nabíjecí
- Typ: Přenosná baterie
- Hasicí prostředek: Voda (mlha, sprej), písek.

BATERIE (2x sluchátka):

- Výrobce: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Adresa: ul. Rydygiera 8, 01-793 Varšava
- E-mail: info@megabajt.com.pl
- SN: 04/26
- Označení modelu: FL 451012
- Chemický typ: Li-ion - LCO (pouch)
- Hmotnost: 0,79 g
- Kapacita mAh: 35- 0,12 Wh
- Jmenovité napětí: 3,7 V
- Přítomnost kritických surovin: LITHIUM, KOBALT, GRAFIT
- Místo výroby: MADE IN CHINA
- Nabíjecí
- Typ: Přenosná baterie
- Hasicí prostředek: Voda (mlha, sprej), písek.

Zařízení je vybaveno akumulátorem, který po uplynutí záruční doby může být vyměněn demontáží produktu v servisu nebo kvalifikovaným uživatelem při dodržení bezpečnostních pravidel.

Pozor! Výměna akumulátoru vyžaduje otevření krytu.

Při demontáži je třeba postupovat s velkou opatrností, aby nedošlo k poškození akumulátoru a ohrožení bezpečnosti.

Zásady bezpečného používání a likvidace baterií:

Lithium-iontové baterie mohou při nesprávném zacházení představovat nebezpečí.

Bezpečnostní opatření:

- před zahájením výměny se ujistěte, že je zařízení vypnuté,
- nepoužívejte kovové nástroje, které by mohly způsobit zkrat pólů,
- baterie nesmí být vhozeny do ohně, rozebírány, mačkány ani nesmí dojít ke zkratu pólů,

- poškozený, netěsný nebo deformovaný akumulátor je třeba považovat za nebezpečný odpad a neprodleně jej odevzdat v autorizovaném sběrném místě.



Symbole na obalu a baterii připomínají povinnost jejich selektivního sběru.

Po skončení životnosti zařízení:

- pokud byl akumulátor demontován – je třeba jej odevzdat do určitého sběrného místa pro baterie (informace o umístění lze získat na obecním úřadě nebo na webových stránkách místních úřadů),
- pokud zůstává baterie v zařízení – celé zařízení odevzdejte do sběrného místa pro elektrický a elektronický odpad, kde bude baterie odstraněna a recyklována způsobem bezpečným pro životní prostředí.

Použité baterie a akumulátory obsahují látky škodlivé pro zdraví a životní prostředí. Odevzdáním do specializovaného sběrného místa umožníte jejich bezpečné zpracování a zpětné získání cenných surovin a zároveň zabráníte znečištění půdy, vody a ovzduší.

Digitální štítek akumulátoru

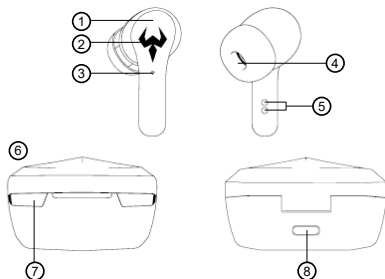


<http://doc.tracer.pl/TRASLU47956>

1. BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA

- Pred použitím tohto výrobku si prečítajte všetky pokyny a varovania, pretože nesprávne použitie môže spôsobiť poškodenie výrobku alebo ohroziť bezpečnosť.
- Produkt obsahuje akumulátor, preto ho nevystavujte silnému slnečnému žiareniu ani prehriatiu, napr. v blízkosti radiátorov. Produkt neskladujte v prostredí s vysokou teplotou, silným osvetlením alebo silným magnetickým poľom.
- Produkt nevystavujte náročným podmienkam, napr. v blízkosti zdrojov ohňa.
- Je zakázané produkt udierať, hádzať, šliapať po ňom, stláčať ho alebo hádzať do ohňa. Ak sa produkt deformuje, nesmie sa používať.
- Teplota okolia počas používania produktu: -10 až 50 °C.
- Produkt sa nesmie používať v rozpore s návodom na použitie, čo by mohlo spôsobiť jeho poškodenie alebo ohroziť bezpečnosť osôb a majetku.
- Je zakázané tento výrobok rozoberať.
- Nepoužívajte zariadenia (elektrické spotrebiče), ktoré prekračujú výstupný prúd tohto výrobku, pretože prekročenie zaťaženia spôsobí automatické zastavenie prevádzky.
- Pravidelne čistite kontakty na nabíjanie slúchadiel čistou bavlnenou handričkou, aby ste predišli situáciám, keď sa slúchadlá nedajú nabíjať alebo zapnúť kvôli dlhodobému nevyčisteniu.
- Produkt nevkladajte do vody (ani do práčky). Hrozí poškodenie alebo úplné zničenie.
- Produkt nepoužívajte počas nabíjania.
- Vstavanú lítiovú batériu nesmieš demontovať, vystavovať ohňu ani skratovať kovovými predmetmi. Vyhybaj sa nárazom, tlaku alebo vystaveniu vlhkosti, korózii alebo prehriatiu (>55 °C).
- Používanie slúchadiel znižuje vnímanie vonkajších zvukov. Nepoužívajte ich v prostrediach, kde by to mohlo ohroziť bezpečnosť.

2. FUNKCIE



1. Dotykový panel
2. LED indikátor
3. Mikrofón
4. Reprodukter
5. Nabíjanie
6. Nabíjacie puzdro
7. LED indikátor
8. USB-C

3. AKO NOSIŤ



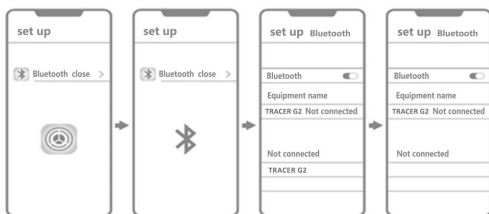
Vložte slúchadlo označené „L“ do ľavého ucha a „R“ do pravého ucha, potom si nastavte polohu tak, aby vám to bolo pohodlné.

4. AKO SPÁROVAŤ

1. **Zapnutie:** vyberte slúchadlá z nabíjacieho puzdra, automaticky sa pripoja k zariadeniu (alebo podržte tlačidlo stlačené 5 sekúnd).

- Vypnutie:** vložte slúchadlá do nabíjacieho puzdra a vypnite Bluetooth v telefóne (alebo podržte tlačidlo stlačené 5 sekúnd).
- Párovanie:** po vyňatí z puzdra sa slúchadlá automaticky zapnú. Po spárovaní medzi sebou prejdú do režimu párovania s telefónom (jedno slúchadlo bliká červeno-modro). Následne vyberte zariadenie (TRACER G2) v telefóne.
- Automatické spárovanie:** ak boli slúchadlá už skôr spárované, stačí zapnúť Bluetooth v telefóne a vybrať slúchadlá – automaticky sa pripoja.

Poznámka: počas nabíjania sa uistite, že medzi slúchadlami a telefónom nie sú žiadne prekážky.



5. AKO POUŽÍVAŤ

- Prijímanie hovoru: počas zvonenia stlačte raz slúchadlo.
- Odmietnutie hovoru: počas zvonenia stlačte dvakrát.
- Prehrávanie/pozastavenie: počas prehrávania hudby stlačte raz.
- Ďalšia/predchádzajúca skladba: stlačte dvakrát ľavé/pravé slúchadlo.
- Nastavenie hlasitosti: stlačte trikrát (zníženie), pravé (zvýšenie).
- Obe slúchadlá je možné používať samostatne.
- Štvornásobným stlačením prepínate medzi herným a normálnym režimom.
- Podržanie po dobu 5 sekúnd – vypnutie.

6. AKO NABÍJAŤ

1. Keď úroveň nabitia slúchadiel klesne pod 10 %, zelená LED dvakrát zablikuje a ozve sa hlasová správa. Je potrebné ich nabiť.
2. Keď je úroveň nabitia puzdra nízka, zelená LED rýchlo bliká – je potrebné ho nabiť.
3. Po vložení slúchadiel do puzdra sa nabíjanie spustí automaticky (zelená kontrolka bliká počas nabíjania, po dokončení svieti 20 sekúnd a zhasne).
4. Stav nabíjania puzdra: červené svetlo bliká počas nabíjania, po úplnom nabití červené svetlo svieti 20 sekúnd a zhasne.

7. RIEŠENIE PROBLÉMOV

1. Nedá sa zapnúť alebo vypnúť: vložte slúchadlá do puzdra a nabíte ich.
2. Nedá sa spárovať: odstráňte uložené Bluetooth zariadenia v telefóne a skúste to znova.
3. Chýba zvuk: uistite sa, že je telefón pripojený a hlasitosť nie je stlmená.
4. Chýba zvuk v jednej slúchadle: zrušte pripojenie a spárujte znovu.

8. TECHNICKÉ PARAMETRE

- Verzia Bluetooth: JL5.4
- Frekvenčný rozsah: 2,402 GHz – 2,480 GHz
- Štandard prenosu: CLASS 2
- Dosah: cca 10–15 metrov
- Prenosové pásmo: 20 Hz–20 kHz
- SNR: 95 dB
- Indikátor: LED dióda, hlasové správy
- Kompatibilita: všetky smartfóny s Bluetooth
- Batéria: 3,7 V/35 mAh, 3,7 V/300 mAh
- Nabíjanie: DC 5 V/500 mA
- Doba nabíjania: cca 1–2 hodiny
- Doba prevádzky: cca s nabíjacím puzdrom až 20 hodín
- Doba pohotovosti: cca 120 hodín

9. OBSAH BALENIA

- Slúchadlá – 2
- Nabíjacie puzdro – 1
- Návod – 1
- Nabíjací kábel – 1

10. BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA

- Na nabíjanie puzdra používajte štandardnú nabíjačku DC (DC 5 V–2 A).
- Slúchadlá ani nabíjacie puzdro nerozoberajte a nevkladajte do nich cudzie predmety, aby ste predišli poškodeniu alebo zraneniu.

Maximálny výkon vysielacza (E.I.R.P) ≤ 20 dBm

Pracovný rozsah zariadenia: 2402 MHz – 2480 MHz



Minimálny nabíjací výkon: 1,0 W

Maximálny nabíjací výkon: 5,0 W

V balení nie je priložená nabíjačka.

Výkon dodávaný nabíjačkou musí byť v rozmedzí od minimálne 1,0 W požadovaného rádiovým zariadením až po maximálne 5,0 W, aby sa dosiahla maximálna rýchlosť nabíjania.

Spoločnosť Megabajt Sp. z o.o. týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie slúchadiel Tracer G2 je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné znenie vyhlásenia o zhode EÚ je k dispozícii na tejto internetovej adrese: www.tracer.pl/TRASLU47956

AKUMULÁTOR (nabíjacia stanica):

- Výrobca: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Adresa: ul. Rydygiera 8, 01-793 Varšava
- E-mail: info@megabajt.com.pl
- SN: 0426
- Označenie modelu: FL 602030
- Chemický typ: Li-ion - LCO (pouch)
- Hmotnosť: 6,6 g
- Kapacita mAh: 300 - 1,11 Wh
- Menovité napätie: 3,7 V
- Prítomnosť kritických surovín: LIT, KOBALT, GRAFIT

- Miesto výroby: MADE IN CHINA
- Nabíjateľný
- Typ: Prenosná batéria
- Hasiace prostriedky: Voda (hmla, sprej), piesok.

BATÉRIA (2x slúchadlá):

- Výrobca: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Adresa: ul. Rydygiera 8, 01-793 Varšava
- E-mail: info@megabajt.com.pl
- SN: 04/26
- Označenie modelu: FL 451012
- Chemický typ: Li-ion - LCO (vrecko)
- Hmotnosť: 0,79 g
- Kapacita mAh: 35- 0,12 Wh
- Menovité napätie: 3,7 V
- Prítomnosť kritických surovín: LIT, KOBALT, GRAFIT
- Miesto výroby: MADE IN CHINA
- Nabíjateľný
- Typ: Prenosná batéria
- Hasiace prostriedky: Voda (hmla, sprej), piesok.

Zariadenie je vybavené batériou, ktorú po uplynutí záručnej doby možno vymeniť rozobratím výrobku v servisnom stredisku alebo kvalifikovaným používateľom v súlade s bezpečnostnými pravidlami.

Upozornenie! Výmena batérie vyžaduje otvorenie krytu.

Pri demontáži postupujte opatrne, aby nedošlo k poškodeniu batérie a ohrozeniu bezpečnosti.

Batérie – pravidlá bezpečného používania a likvidácie:

Lítium-iónové batérie môžu byť pri nesprávnom zaobchádzaní nebezpečné.

Bezpečnostné opatrenia:

- Pred výmenou batérie sa uistite, že je zariadenie vypnuté.
- Nepoužívajte kovové nástroje, ktoré by mohli spôsobiť skratovanie svoriek.
- Batérie nehádzte do ohňa, nerozoberajte, nerozbijte ani nezapríčinite skrat medzi pólmi.
- Poškodené, netesné alebo deformované batérie sa musia považovať za nebezpečný odpad a ihneď odniesť do autorizovaného zberného miesta.



Symbole na obale a batérii pripomínajú povinnosť ich separovaného zberu.

Na konci životnosti zariadenia:

- ak bola batéria vyňatá, odvezte ju do určeného zberného miesta pre batérie (informácie o umiestnení môžete získať od miestneho úradu alebo na webovej stránke miestnych orgánov),
- ak batéria zostala v zariadení, celé zariadenie by sa malo odniesť do zberného miesta elektrického a elektronického odpadu, kde bude batéria vyňatá a recyklovaná spôsobom šetrným k životnému prostrediu.

Použitá batéria a akumulátory obsahujú látky, ktoré sú škodlivé pre zdravie a životné prostredie. Odovzdaním na špecializovanom zbernom mieste sa zabezpečí bezpečné spracovanie a zhodnotenie cenných surovín a zároveň sa zabráni znečisteniu pôdy, vody a ovzdušia.

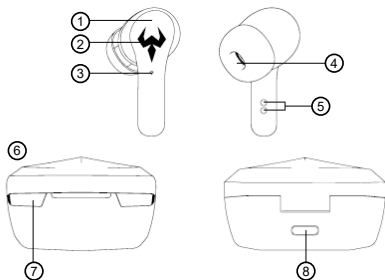
Digitálna etiketa akumulátora:

<http://doc.tracer.pl/TRASLU47956>

1. BIZTONSÁGI MEGJEGYZÉSEK

- A termék használata előtt olvassa el az összes utasítást és figyelmeztetést, mivel a nem rendeltetésszerű használat a termék megromlásához vagy veszélyhelyzethez vezethet.
- A termék akkumulátort tartalmaz, ezért ne tegye ki erős napfénynek vagy túlmelegedésnek, pl. fűtőtestek közelében. Ne tárolja a terméket magas hőmérsékletű, erős fényű vagy erős mágneses mezővel rendelkező környezetben.
- A terméket ne tegye ki nehéz körülményeknek, pl. tűzforrások közelében.
- Tilos ütni, dobálni, taposni, összenyomni vagy tűzbe dobni. Ha megduzzad, ne használja.
- A termék használata közbeni környezeti hőmérséklet: -10–50 °C.
- Ne használja a terméket a használati utasításnak ellentétesen, mert az károsíthatja a terméket, illetve veszélyeztetheti az emberek és a vagyon biztonságát.
- Tilos a terméket szétszerelni.
- Ne használjon olyan terhelést (elektromos eszközöket), amely meghaladja a termék kimeneti áramát, mert a terhelés túllépése automatikus leállást okoz.
- A fejhallgató töltőcsatlakozóit rendszeresen tisztítsa meg tiszta pamutruhával, hogy elkerülje azokat a helyzeteket, amikor a fejhallgató hosszú ideig tartó tisztítás elmulasztása miatt nem tölthető vagy nem kapcsolható be.
- Ne merítse a terméket vízbe (és ne tegye mosógépbe). Ez a termék megromlásához vagy teljes tönkremeneteléhez vezethet.
- Ne használja a terméket töltés közben.
- A beépített lítium-akkumulátort tilos szétszerelni, tűznek kitenni vagy fémtárgyakkal rövidre zárni. Kerülje az ütéseket, nyomást, valamint a nedvességnak, korróciónak vagy túlmelegedésnek (>55 °C) való kitettséget.
- A fülhallgató használata csökkenti a külső hangok észlelését. Ne használja olyan környezetben, ahol ez veszélyt jelenthet a biztonságra.

2. FUNKCIÓK



1. Érintőpanel
2. LED-jelzőfény
3. Mikrofon
4. Hangszóró
5. Töltés
6. Töltőtok
7. LED-jelzőfény
8. USB-C

3. HOGYAN VISELJE

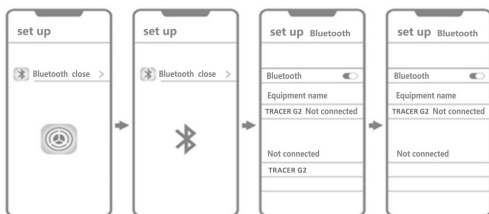


Helyezze az „L” jelöléssel ellátott fülhallgatót a bal fülébe, az „R” jelöléssel ellátottat pedig a jobb fülébe, majd állítsa be a pozíciót, amíg kényelmes nem lesz.

4. HOGYAN PÁROSÍTSA

1. **Bekapcsolás:** vegye ki a fülhallgatókat a töltőtökből, automatikusan csatlakoznak az eszközhez (vagy tartsa lenyomva a gombot 5 másodpercig).
2. **Kikapcsolás:** helyezze vissza a fülhallgatókat a töltőtökbe, és kapcsolja ki a Bluetooth-t a telefonon (vagy tartsa lenyomva a gombot 5 másodpercig).
3. **Párosítás:** a tökből való kivétel után a fülhallgatók automatikusan bekapcsolnak. Miután egymással párosodtak, átváltanak a telefonnal való párosítási módba (az egyik fülhallgató piros-kék színben villog). Ezután válassza ki az eszközt (TRACER G2) a telefonon.
4. **Automatikus párosítás:** ha a fülhallgatókat korábban már párosította, elég bekapcsolnia a telefon Bluetooth-ját és kivenni a fülhallgatókat – automatikusan csatlakoznak.

Figyelem: töltés közben győződjön meg arról, hogy a fülhallgatók és a telefon között nincs akadály.



5. HOGYAN KELL HASZNÁLNI

1. Hívás fogadása: nyomja meg egyszer a fülhallgatót, amikor cseng a telefon.
2. Hívás elutasítása: nyomja meg kétszer, amikor cseng a telefon.
3. Lejátszás/szünet: nyomja meg egyszer a zene lejátszása közben.
4. Következő/Előző szám: nyomja meg kétszer a bal/jobbs fülhallgatót.
5. Hangerő szabályozás: nyomja meg háromszor (csendesebb), jobbra (hangosabb).
6. Mindkét fülhallgató külön is használható.
7. Négy alkalommal megérintve vált a játék és a normál mód között.
8. 5 másodpercig tartsa lenyomva – kikapcsolás.

6. HOGYAN TÖLTŚÜK

1. Amikor a fülhallgatók akkumulátorának töltöttségi szintje 10% alá csökken, a zöld LED kétszer felvillan, és hangos üzenet hallható. Töltsük fel őket.
2. Amikor a tok akkumulátorának töltöttségi szintje alacsony, a zöld LED gyorsan villog – töltsük fel.
3. A fülhallgatók tokba helyezése után a töltés automatikusan megkezdődik (a zöld LED töltés közben villog, befejezés után 20 másodpercig világít, majd kialszik).
4. A tok töltési állapota: a piros fény villog a töltés során, teljes feltöltés után a piros fény 20 másodpercig világít, majd kialszik.

7. HIBAELHÁRÍTÁS

1. Nem lehet be- vagy kikapcsolni: helyezze a fülhallgatókat a tokba, és töltsük fel őket.
2. Nem lehet párosítani: törölje a telefonon tárolt Bluetooth-eszközöket, majd próbálja meg újra.
3. Nincs hang: győződjön meg arról, hogy a telefon csatlakozik, és a hang nem van elnémítva.
4. Nincs hang az egyik fülhallgatóban: törölje a párosítást, majd párosítsa újra.

8. MŰSZAKI ADATOK

- Bluetooth verzió: JL5.4
- Frekvenciatartomány: 2,402 GHz–2,480 GHz
- Átviteli szabvány: CLASS 2
- Hatótávolság: kb. 10–15 méter
- Átviteli sáv: 20 Hz–20 kHz
- SNR: 95 dB
- Jelzés: LED-fény, hangos üzenetek
- Kompatibilitás: minden Bluetooth-kompatibilis okostelefon
- Akkumulátor: 3,7 V/35 mAh, 3,7 V/300 mAh
- Töltés: DC 5 V/500 mA
- Töltési idő: kb. 1–2 óra
- Üzemidő: kb. 20 óra a töltővel együtt
- Készenléti idő: kb. 120 óra

9. A CSOMAG TARTALMA

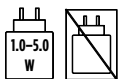
- Fülhallgató – 2
- Töltőtok – 1
- Használati utasítás – 1
- Töltőkábel – 1

10. BIZTONSÁGI ÚTMUTATÓ

- A tok töltéséhez használjon szabványos DC-töltőt (DC 5 V–2 A).
- Ne szerelje szét a fülhallgatókat vagy a töltőtokot, és ne helyezzen idegen tárgyakat beléjük, hogy elkerülje a károsodást vagy a sérüléseket.

Maximális adóteljesítmény (E.I.R.P) ≤ 20 dBm

A készülék működési tartománya: 2402 MHz – 2480 MHz



Minimális töltési teljesítmény: 1,0 W

Maximális töltési teljesítmény: 5,0 W

A csomagban nincs mellékelte töltő.

A töltő által szolgáltatott teljesítménynek a rádióberendezés által megkövetelt minimális 1,0 W és a maximális 5,0 W között kell lennie a maximális töltési sebesség elérése érdekében.

A Megabajt Sp. z o.o. kijelenti, hogy a Tracer G2 fülhallgató rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU megfelelési nyilatkozat teljes szövege a következő internetcímen érhető el: **www.tracer.pl/TRASLU47956**

AKKUMULÁTOR (töltőállomás):

- Gyártó: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Cím: ul. Rydygiera 8, 01-793 Varsó
- E-mail: info@megabajt.com.pl
- SN: 0426
- Modelljelölés: FL 602030
- Kémiai típus: Li-ion - LCO (pouch)
- Súly: 6,6 g
- Kapacitás mAh: 300 - 1,11 Wh
- Névleges feszültség: 3,7 V
- Kritikus nyersanyagok jelenléte: LIT, KOBALT, GRAFIT
- Gyártási hely: MADE IN CHINA
- Tölthető
- Típus: Hordozható akkumulátor
- Tűzoltó szer: Víz (köd, spray), homok.

AKKUMULÁTOR (2x fülhallgató):

- Gyártó: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Cím: ul. Rydygiera 8, 01-793 Varsó
- E-mail: info@megabajt.com.pl
- SN: 04/26
- Modelljelölés: FL 451012
- Kémiai típus: Li-ion - LCO (pouch)
- Súly: 0,79 g
- Kapacitás mAh: 35- 0,12 Wh
- Névleges feszültség: 3,7 V
- Kritikus nyersanyagok jelenléte: LIT, KOBALT, GRAFIT
- Gyártási hely: MADE IN CHINA
- Tölthető
- Típus: Hordozható akkumulátor
- Tűzoltó szer: Víz (köd, spray), homok.

A készülék akkumulátorral van felszerelve, amely a jótállási idő lejártá után a biztonsági előírásoknak megfelelően szervizközpontban vagy képzett felhasználó által a termék szétszerelésével cserélhető.

Figyelem! Az akkumulátor cseréjéhez a burkolatot fel kell nyitni.

A szétszerelés során különös óvatossággal járjon el, hogy ne sérüljön az akkumulátor és ne keletkezzen biztonsági kockázat.

Akkumulátorok – biztonságos használatra és ártalmatlanításra vonatkozó szabályok:

A lítium-ion akkumulátorok nem megfelelő kezelés esetén veszélyesek lehetnek.

Óvintézkedések:

- Az akkumulátor cseréje előtt győződjön meg arról, hogy a készülék ki van kapcsolva.
- Ne használjon fém szerszámokat, amelyek rövidzárlatot okozhatnak a kapcsok között.
- Ne dobja az akkumulátorokat tűzbe, ne szerelje szét, ne törje össze és ne rövidre zárja a kapcsokat.
- A sérült, szivárgó vagy deformált akkumulátorokat veszélyes hulladékként kell kezelni, és azonnal el kell vinni egy engedélyezett gyűjtőhelyre.



A csomagoláson és az akkumulátoron található szimbólumok emlékeztetik Önt arra, hogy azokat külön kell gyűjteni.

A készülék élettartamának végén:

- ha az akkumulátort eltávolította, vigye el egy kijelölt akkumulátor-gyűjtőhelyre (a helyszínekről információt a helyi önkormányzatnál vagy a helyi hatóság honlapján kaphat),
- ha az akkumulátor a készülékben maradt, a teljes készüléket el kell vinni egy elektromos és elektronikus hulladékgyűjtő helyre, ahol az akkumulátort eltávolítják és környezetbarát módon újrahasznosítják.

A használt elemek és akkumulátorok egészségre és környezetre káros anyagokat tartalmaznak. A speciális gyűjtőhelyre való elszállításuk lehetővé teszi az értékes nyersanyagok biztonságos feldolgozását és

visszanyerését, miközben megakadályozza a talaj, a víz és a levegő szennyeződését.

Az akkumulátor digitális címkéje:

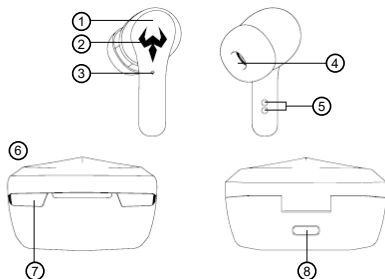


<http://doc.tracer.pl/TRASLU47956>

1. БЕЗОПАСНОСТ ПРИ УПОТРЕБА

- Преди да използвате този продукт, прочетете всички инструкции и предупреждения, тъй като неправилната употреба може да доведе до повреда на продукта или да създаде опасност.
- Продуктът съдържа акумулатор, затова не трябва да се излага на силна слънчева светлина или прегряване, например от радиатори. Не съхранявайте продукта в среда с висока температура, силно осветление или силно магнитно поле.
- Не поставяйте продукта в неблагоприятни условия, например в близост до източници на огън.
- Забранено е да се удря, хвърля, стъпва, притиска или хвърля в огън. Ако се надуе, не трябва да се използва.
- Температура на околната среда по време на употреба на продукта: -10-50 °C.
- Не трябва да се използва продукта в нарушение на инструкцията за употреба, което може да доведе до повреда или да застраши безопасността на хора и имущество.
- Забранено е разглобяването на този продукт.
- Не използвайте натоварвания (електрически уреди), които надвишават изходния ток на този продукт, тъй като превишаването на натоварването ще доведе до автоматично спиране на работата.
- Почиствайте редовно контактите за зареждане на слушалките с чиста памучна кърпа, за да избегнете ситуации, в които слушалките не могат да се зареждат или включват поради продължителна липса на почистване.
- Не поставяйте продукта във вода (нито в пералня). Това може да доведе до повреда или пълно унищожаване.
- Не използвайте продукта по време на зареждане.
- Вградената литиева батерия не трябва да се демонтира, да се излага на огън или да се късосъединява с метални предмети. Избягвайте удари, натиск или излагане на влага, корозия или прегряване (>55°C).
- Използването на слушалките намалява възприемането на външни звуци. Не използвайте в среди, където това може да представлява риск за безопасността.

2. ФУНКЦИИ



1. Сензорен панел
2. LED индикатор
3. Микрофон
4. високоговорител
5. Зареждане
6. Зарядно калъфче
7. LED индикатор
8. USB-C

3. КАК ДА ГИ НОСИТЕ



Поставете слушалката, маркирана с „L“, в лявото ухо, а тази с „R“ – в дясното, след което регулирайте позицията, докато се почувствате удобно.

4. КАК ДА ГИ СДВОИТЕ

1. **Включване:** извадете слушалките от зарядния калъф, те автоматично ще се свържат с устройството (или задръжте бутона за 5 секунди).
2. **Изключване:** поставете слушалките в зарядния калъф и изключете Bluetooth на телефона (или задръжте бутона за 5 секунди).
3. **Свързване:** след изваждане от кутията слушалките автоматично ще се включат. След като се свържат помежду си, те ще преминат в режим на свързване с телефона (една слушалка мига в червено-синьо). След това изберете устройството (TRACER G2) на телефона.
4. **Автоматично сдвояване:** ако слушалките вече са били сдвоени, достатъчно е да включите Bluetooth на телефона и да извадите слушалките – те ще се свържат автоматично.

Внимание: по време на зареждане се уверете, че между слушалките и телефона няма препятствия.



5. КАК ДА ГИ ИЗПОЛЗВАТЕ

1. Приемане на обаждане: натиснете веднъж слушалката, докато звъни.
2. Отхвърляне на обаждане: натиснете два пъти, докато звъни.
3. Възпроизвеждане/пауза: натиснете веднъж, докато се възпроизвежда музика.
4. Следваща/Предишна песен: натиснете два пъти лявата/дясната слушалка.

5. Регулиране на силата на звука: натиснете три пъти (по-тихо), дясната (по-силно).
6. Можете да използвате двете слушалки поотделно.
7. Четирикратно докосване превключва между режим на игра и нормален режим.
8. Задържане за 5 секунди – изключване.

6. КАК ДА ЗАРЕЖДАТЕ

1. Когато нивото на батерията на слушалките падне под 10%, зеленият индикатор мига два пъти и се чува гласово съобщение. Трябва да ги заредите.
2. Когато нивото на батерията на кутията е ниско, зеленият индикатор мига бързо – трябва да я заредите.
3. След поставянето на слушалките в кутията зареждането започва автоматично (зеленият индикатор мига по време на зареждането, след приключването му свети в продължение на 20 секунди и угасва).
4. Статус на зареждането на калъфа: червената светлина мига по време на зареждането, след пълно зареждане червената светлина свети в продължение на 20 секунди и угасва.

7. ОТСТРАНЯВАНЕ НА ПРОБЛЕМИ

1. Не може да се включат или изключат: поставете слушалките в калъфа и ги заредете.
2. Не може да се сдвоят: изтрийте запарените Bluetooth устройства в телефона и опитайте отново.
3. Липса на звук: уверете се, че телефонът е свързан и че звукът не е заглушен.
4. Липса на звук в едната слушалка: прекъснете връзката и сдвойте отново.

8. ТЕХНИЧЕСКИ ПАРАМЕТРИ

- Версия на Bluetooth: JL5.4
- Честотен обхват: 2,402 GHz–2,480 GHz
- Стандарт на предаване: CLASS 2
- Обхват: около 10–15 метра
- Честотен диапазон: 20Hz–20KHz

- SNR: 95dB
- Индикатор: LED индикатор, гласови съобщения
- Съвместимост: всички смартфони с Bluetooth
- Батерия: 3,7 V/35 mAh, 3,7 V/300 mAh
- Зареждане: DC 5 V/500 mA
- Време за зареждане: около 1–2 часа
- Време на работа: около 20 часа с зарядното калъфче
- Време в режим на готовност: около 120 часа

9. СЪДЪРЖАНИЕ НА ОПАКОВКАТА

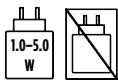
- Слушалки – 2
- Зарядно калъфче – 1
- Инструкция – 1
- Заряден кабел – 1

10. УКАЗАНИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

- За зареждане на калъфчето използвайте стандартен DC заряден уред (DC 5 V–2 A).
- Не разглобявайте слушалките или зарядния калъф и не поставяйте в тях чужди предмети, за да избегнете повреда или нараняване.

Максимална мощност на предавателя (E.I.R.P) ≤ 20 dBm

Работен обхват на устройството: 2402 MHz – 2480 MHz



Минимална мощност на зареждане: 1,0 W

Максимална мощност на зареждане: 5,0 W

В комплекта няма включено зарядно устройство.

Мощността, доставяна от зарядното устройство, трябва да бъде между минималните 1,0 W, изисквани от радиоустройството, и максималните 5,0 W, за да се постигне максимална скорост на зареждане.

Megabajt Sp. z o.o. с настоящото декларира, че радиоустройството слушалки Tracer G2 е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС. Пълният текст на декларацията за съответствие на ЕС е достъпен на следния интернет адрес: **www.tracer.pl/TRASLU47956**

АКУМУЛАТОР (зарядна станция):

- Производител: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Адрес: ул. Rydygiera 8, 01-793 Варшава
- E-mail: info@megabajt.com.pl
- SN: 0426
- Обозначение на модела: FL 602030
- Химичен тип: Li-ion - LCO (pouch)
- Тегло: 6,6 g
- Капацитет mAh: 300 - 1,11 Wh
- Номинално напрежение: 3,7 V
- Наличие на критични суровини: ЛИТИЙ, КОБАЛТ, ГРАФИТ
- Място на производство: MADE IN CHINA
- Презареждаем
- Тип: Преносим акумулатор
- Пожарогасителни средства: Вода (мъгла, спрей), пясък.

АКУМУЛАТОР (2x слушалки):

- Производител: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Адрес: ул. Rydygiera 8, 01-793 Варшава
- E-mail: info@megabajt.com.pl
- SN: 04/26
- Означение на модела: FL 451012
- Химичен тип: Li-ion - LCO (пакет)
- Тегло: 0,79 g
- Капацитет mAh: 35- 0,12 Wh
- Номинално напрежение: 3,7 V
- Наличие на критични суровини: ЛИТИЙ, КОБАЛТ, ГРАФИТ
- Място на производство: MADE IN CHINA
- Презареждаем
- Тип: Преносим акумулатор
- Пожарогасителни средства: Вода (мъгла, спрей), пясък.

Устройството е оборудвано с батерия, която след изтичане на гаранционния срок може да бъде заменена чрез разглобяване на продукта в сервизен център или от квалифициран потребител, в съответствие с правилата за безопасност.

Внимание! Замяната на батерията изисква отваряне на корпуса.

Бъдете особено внимателни при разглобяването, за да не повредите батерията и да не създадете опасност за безопасността.

Батерии – правила за безопасно използване и изхвърляне:

Литиево-йонните батерии могат да бъдат опасни, ако се боравят неправилно.

Предпазни мерки:

- Преди да замените батерията, се уверете, че устройството е изключено.
- Не използвайте метални инструменти, които могат да причинят късо съединение между клемите.
- Не хвърляйте батериите в огън, не ги разглобявайте, не ги смачквайте и не предизвиквайте късо съединение между полюсите.
- Повредените, изтичащи или деформирани батерии трябва да се третират като опасни отпадъци и незабавно да се отнесат в оторизирано събирателно място.



Символите върху опаковката и батерията ви напомнят за задължението да ги събирате отделно.

В края на експлоатационния живот на устройството:

- ако батерията е била извадена, я занесете в определено място за събиране на батерии (информация за местоположенията може да получите от местния съвет или на уебсайта на местните власти),
- ако батерията остане в устройството, цялото устройство трябва да бъде отнесено до пункт за събиране на електрически и електронни отпадъци, където батерията ще бъде извадена и рециклирана по екологично безопасен начин.

Използваните батерии и акумулатори съдържат вещества, които са вредни за здравето и околната среда. Доставка им в специализирано място за събиране позволява безопасното им преработване и възстановяване на ценни суровини, като същевременно се предотвратява замърсяването на почвата, водата и въздуха.

Цифров етикет на акумулатора:

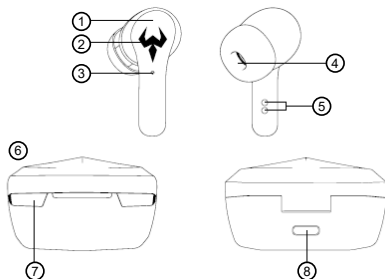


<http://doc.tracer.pl/TRASLU47956>

1. SAUGUMO NAUDOJIMO REIKALAVIMAI

- Prieš naudodami šį gaminį, perskaitykite visas instrukcijas ir įspėjimus, nes netinkamas naudojimas gali sugadinti gaminį arba kelti pavojų.
- Produkte yra akumulatorius, todėl jo negalima laikyti tiesioginiuose saulės spinduliuose arba perkaitinti, pvz., šildytuvų šilumoje. Produkto negalima laikyti aukštoje temperatūroje, esant stipriam apšvietimui arba stipriam magnetiniam laukui.
- Produkto negalima laikyti sudėtingomis sąlygomis, pvz., šalia ugnies šaltinių.
- Draudžiama mušti, mesti, mindžioti, spausti ar mesti į ugnį. Jei produktas išsipūtė, jo naudoti negalima.
- Aplinkos temperatūra naudojant produktą: -10–50 °C.
- Nenaudokite produkto nesilaikydami naudojimo instrukcijų, nes tai gali sugadinti produktą arba kelti pavojų žmonių ir turto saugumui.
- Draudžiama išardyti šį produktą.
- Nenaudokite apkrovų (elektros prietaisų), kurios viršija šio produkto išėjimo srovę, nes viršijus apkrovą, veikimas automatiškai sustos.
- Reguliariai valykite ausinių įkrovimo kontaktus švriu medvilniniu skudurėliu, kad išvengtumėte situacijų, kai ausinių negalima įkrauti ar įjungti dėl ilgalaikio nevalymo.
- Negalima panardinti produkto į vandenį (arba skalbimo mašiną). Tai gali sugadinti arba visiškai sunaikinti produktą.
- Nenaudokite produkto įkrovimo metu.
- Įmontuoto ličio akumulatoriaus negalima išimti, laikyti arti ugnies ar sukelti trumpojo jungimo su metaliniais daiktais. Venkite smūgių, spaudimo ar drėgmės, korozijos ar perkaitimo (>55°C).
- Naudojant ausines sumažėja išorinių garsų suvokimas. Nenaudokite aplinkoje, kurioje tai gali kelti pavojų saugumui.

2. FUNKCIJOS



1. Jutiklinis ekranas
2. LED indikatorius
3. Mikrofonas
4. Garsiakalbis
5. Įkrovimas
6. Įkrovimo dėklas
7. LED indikatorius
8. USB-C

3. KAIP NEŠIOTI



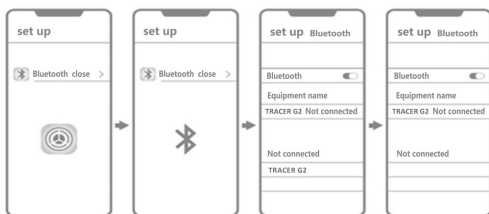
Ausinę su ženklu „L“ įdėkite į kairę ausį, o su ženklu „R“ – į dešinę ausį, tada pritaikykite padėtį, kol bus patogiu.

4. KAIP SUSIETI

1. **Įjungimas:** ištraukite ausines iš įkrovimo dėklo, jos automatiškai prisijungs prie įrenginio (arba palaikykite mygtuką 5 sekundes).

- Išjungimas:** įdėkite ausines į įkrovimo dėklą ir išjunkite „Bluetooth“ telefone (arba palaikykite mygtuką 5 sekundes).
- Sujungimas:** išėmus iš dėklo ausinės automatiškai įsijungs. Sujungusios tarpusavyje, jos pereis į sujungimo su telefonu režimą (viena ausinė mirgės raudonai-mėlynai). Tada telefone pasirinkite įrenginį (TRACER G2).
- Automatinis suporavimas:** jei ausinės jau buvo suporuotos anksčiau, pakanka įjungti „Bluetooth“ telefone ir išimti ausines – jos prisijungs automatiškai.

Pastaba: įkraunant įsitikinkite, kad tarp ausinių ir telefono nėra jokių kliūčių.



5. KAIP NAUDOTI

- Skambučio priėmimas: skambėjimo metu vieną kartą paspauskite ausinę.
- Skambučio atmetimas: skambėjimo metu paspauskite du kartus.
- Grojimas/pauzė: grojant muziką paspauskite vieną kartą.
- Kitas/Ankstesnis kūrinys: du kartus paspauskite kairę/dešinę ausinę.
- Garsumo reguliavimas: tris kartus paspauskite kairę (tyliau), dešinę (garsiau).
- Abi ausines galima naudoti atskirai.
- Keturis kartus palietus perjungama tarp žaidimo ir įprasto režimų.
- Laikykite nuspaudę 5 sekundes – išjungimas.

6. KAIP ĮKRAUTI

1. Kai ausinių baterijos lygis nukris žemiau 10 %, žalia lemputė du kartus mirksės ir pasigirs balso pranešimas. Reikia jas įkrauti.
2. Kai dėklo baterijos lygis yra žemas, žalia lemputė greitai mirksi – reikia jį įkrauti.
3. Įdėjus ausines į dėklą, įkrovimas prasideda automatiškai (žalia lemputė mirksi įkrovimo metu, baigus įkrauti šviečia 20 sekundžių ir užgesa).
4. Įkrovimo dėklo būseną: raudona lemputė mirksi įkrovimo metu, kai įkrovimas baigtas, raudona lemputė šviečia 20 sekundžių ir užgesa.

7. PROBLEMŲ SPRENDIMAS

1. Negaliu įjungti arba išjungti: įdėkite ausines į dėklą ir jas įkraukite.
2. Negaliu susieti: ištrinkite telefone išsaugotus „Bluetooth“ įrenginius ir pabandykite dar kartą.
3. Nėra garso: įsitikinkite, kad telefonas yra prijungtas ir garsumas nėra išjungtas.
4. Nėra garso vienoje ausinėje: nutraukite ryšį ir susiekite iš naujo.

8. TECHNINIAI PARAMETRAI

- „Bluetooth“ versija: JL5.4
- Dažnių diapazonas: 2,402–2,480 GHz
- Perduodimo standartas: CLASS 2
- Veikimo nuotolis: apie 10–15 metrų
- Dažnių diapazonas: 20 Hz–20 kHz
- SNR: 95 dB
- Indikatorius: LED lemputė, balso pranešimai
- Suderinamumas: visi išmanieji telefonai su „Bluetooth“
- Baterija: 3,7 V/35 mAh, 3,7 V/300 mAh
- Įkrovimas: DC 5 V/500 mA
- Įkrovimo trukmė: apie 1–2 val.
- Veikimo trukmė: su įkrovimo dėklu iki 20 val.
- Budėjimo trukmė: apie 120 val.

9. PAKUOTĖS TURINYS

- Ausinės – 2
- Įkrovimo dėklas – 1
- Naudojimo instrukcija – 1
- Įkrovimo laidas – 1

10. SAUGUMO PATARIMAI

- Dėklui įkrauti naudokite standartinį DC įkroviklį (DC 5 V–2 A).
- Nesardinkite ausinių ar įkrovimo dėklo ir neįdėkite į juos svetimų daiktų, kad išvengtumėte gedimų ar sužalojimų.

Maksimali siųstuvo galia (E.I.R.P) ≤ 20 dBm

Prietaiso veikimo dažnių diapazonas: 2402 MHz – 2480 MHz



Minimali įkrovimo galia: 1,0 W

Maksimali įkrovimo galia: 5,0 W

Komplekte nėra įkroviklio.

Įkroviklio tiekama galia turi būti nuo mažiausiai 1,0 W, reikalingos radijo prietaisui, iki daugiausiai 5,0 W, kad būtų pasiektas maksimalus įkrovimo greitis.

„Megabajt Sp. z o.o.“ šiuo dokumentu patvirtina, kad radijo ryšio įrenginys – ausinės „Tracer G2“ – atitinka Direktyvą 2014/53/ES. Visas ES atitikties deklaracijos tekstas yra prieinamas šiuo interneto adresu: www.tracer.pl/TRASLU47956

AKUMULIATORIUS (įkrovimo stotelė):

- Gamintojas: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Adresas: ul. Rydygiera 8, 01-793 Varšuva
- E-paštas: info@megabajt.com.pl
- SN: 0426
- Modelio pavadinimas: FL 602030
- Cheminis tipas: Li-ion - LCO (pouch)
- Svoris: 6,6 g
- Talpa mAh: 300 - 1,11 Wh
- Vardinė įtampa: 3,7 V
- Kritinių žaliavų buvimas: LIT, KOBALTAS, GRAFITAS
- Gamybės vieta: MADE IN CHINA

- Įkraunamas
- Tipas: Nešiojamas akumulatorius
- Gaisro gesinimo priemonė: Vanduo (rūkas, purškiklis), smėlis.

AKUMULIATORIUS (2x ausinės):

- Gamintojas: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Adresas: ul. Rydygiera 8, 01-793 Varšuva
- E-paštas: info@megabajt.com.pl
- SN: 04/26
- Modelio pavadinimas: FL 451012
- Cheminis tipas: Li-ion - LCO (pouch)
- Svoris: 0,79 g
- Talpa mAh: 35- 0,12 Wh
- Vardinė įtampa: 3,7 V
- Kritinių žaliavų buvimas: LIT, KOBALTAS, GRAFITAS
- Gamybos vieta: MADE IN CHINA
- Įkraunamas
- Tipas: Nešiojamas akumulatorius
- Gesinimo priemonė: Vanduo (rūkas, purškiklis), smėlis.

Prietaisas yra įrengtas baterija, kurią pasibaigus garantiniam laikotarpiui galima pakeisti išardant produktą aptarnavimo centre arba kvalifikuotam vartotojui, laikantis saugos taisyklių.

Įspėjimas! Norint pakeisti bateriją, reikia atidaryti korpusą.

Išardydami būkite ypač atsargūs, kad nepažeistumėte baterijos ir nesukeltumėte pavojaus saugumui.

Baterijos – saugaus naudojimo ir šalinimo taisyklės:

Netinkamai naudojamos ličio jonų baterijos gali būti pavojingos.

Atsargumo priemonės:

- Prieš keičiant bateriją, įsitikinkite, kad prietaisas yra išjungtas.
- Nenaudokite metalinių įrankių, kurie gali sukelti gnybtų trumpąjį jungimą.
- Negalima mesti baterijų į ugnį, išardyti, sulaužyti ar sukelti trumpąjungimą tarp polių.

- Sugadintos, nutekėjusios ar deformuotos baterijos turi būti laikomos pavojingomis atliekomis ir nedelsiant nuneštos į įgaliotą surinkimo punktą.



Simboliai ant pakuotės ir baterijos primena apie pareigą jas surinkti atskirai.

Pasibaigus prietaiso tarnavimo laikui:

- jei baterija buvo išimta, nuneškite ją į paskirtą baterijų surinkimo punktą (informaciją apie vietas galite gauti iš savo vietos savivaldybės arba vietos valdžios institucijos interneto svetainėje),
- jei baterija liko įrenginyje, visą įrenginį reikia nunešti į elektros ir elektronikos atliekų surinkimo punktą, kur baterija bus išimta ir perdirbta aplinkai saugiu būdu.

Naudotos baterijos ir akumulatoriai yra medžiagų, kurios yra kenksmingos sveikatai ir aplinkai. Nunešus juos į specializuotą surinkimo punktą, galima saugiai perdirbti ir atgauti vertingas žaliavas, tuo pačiu išvengiant dirvožemio, vandens ir oro taršos.

Akumulatoriaus skaitmeninė etiketė:

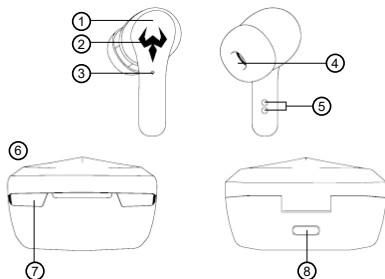


<http://doc.tracer.pl/TRASLU47956>

1. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

- Pirms šī produkta lietošanas lūdzu izlasiet visas instrukcijas un brīdinājumus, jo neatbilstoša lietošana var izraisīt produkta bojājumus vai radīt briesmas.
- Produkts satur akumulatoru, tāpēc to nedrīkst pakļaut spēcīgai saules gaismai vai pārkaršanai, piemēram, pie sildītājiem. Produktu nedrīkst glabāt vidē ar augstu temperatūru, spēcīgu apgaismojumu vai spēcīgu magnētisko lauku.
- Produktu nedrīkst novietot nelabvēlīgos apstākļos, piemēram, uguns avotu tuvumā.
- Aizliegts sist, mest, mīdīt, saspiest vai mest ugunī. Ja produkts ir deformējies, to nedrīkst lietot.
- Vides temperatūra produkta lietošanas laikā: -10–50 °C.
- Nedrīkst lietot produktu neatbilstoši lietošanas instrukcijai, jo tas var izraisīt produkta bojājumus vai apdraudēt cilvēku un īpašuma drošību.
- Aizliegts izjaukt šo produktu.
- Nelietojiet slodzes (elektrisko iekārtu), kas pārsniedz šī produkta izejas strāvu, jo slodzes pārsniegšana izraisīs automātisku darbības pārtraukšanu.
- Regulāri tīriet austiņu uzlādes kontaktus ar tīru kokvilnas drāniņu, lai izvairītos no situācijām, kad austiņas nevar uzlādēt vai ieslēgt ilgstošas netīrīšanas dēļ.
- Nelietojiet produktu ūdenī (arī veļas mašīnā). Tas var izraisīt bojājumus vai pilnīgu sabojāšanos.
- Nelietojiet produktu uzlādes laikā.
- Iebūvēto litiņa akumulatoru nedrīkst izjaukt, pakļaut uguns iedarbībai vai ieslēgt ar metāla priekšmetiem. Izvairieties no triecieniem, spiediena vai mitruma, korozijas vai pārkaršanas (>55 °C).
- Austiņu lietošana samazina apziņu par ārējiem trokšņiem. Nelietojiet vidē, kurā tas var apdraudēt drošību.

2. FUNKCIJAS



1. Saskares panelis
2. LED indikators
3. Mikrofons
4. Skaļrunis
5. Uzlāde
6. Uzlādes futrālis
7. LED indikators
8. USB-C

3. KĀ VALKĀT



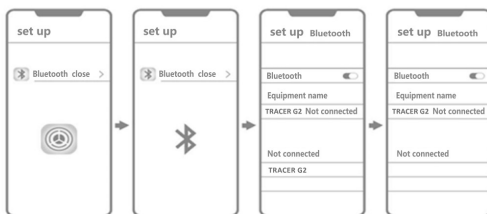
ievietojiet austiņu ar marķējumu „L” kreisajā ausī un „R” labajā ausī, pēc tam pielāgojiet pozīciju, līdz tā būs ērta.

4. KĀ SAVIENOT

1. **Ieslēgšana:** izņemiet austiņas no uzlādes futrāļa, tās automātiski savienosies ar ierīci (vai turiet pogu nospiestu 5 sekundes).

2. **Izslēgšana:** ievietojiet austiņas uzlādes futrālī un izslēdziet Bluetooth tālrunī (vai turiet pogu nospiestu 5 sekundes).
3. **Pārošana:** izņemot no kārbīņas, austiņas ieslēdzas automātiski. Pēc savstarpējās pārošanas tās pāriet uz pārošanas režīmu ar tālruni (viena austiņa mirgo sarkanā un zilā krāsā). Pēc tam izvēlieties ierīci (TRACER G2) tālrunī.
4. **Automātiska savienošana:** ja austiņas jau iepriekš ir bijušas savienotas, pietiek ieslēgt Bluetooth tālrunī un izņemt austiņas – tās savienosies automātiski.

Uzmanību: uzlādēšanas laikā pārliecinieties, ka starp austiņām un tālruni nav šķēršļu.



5. KĀ LIETOT

1. Zvanu pieņemšana: nospiediet austiņu vienu reizi, kad zvana.
2. Zvanu noraidīšana: nospiediet divas reizes, kad zvana.
3. Atskaņošana/pauze: nospiediet vienu reizi, kad tiek atskaņota mūzika.
4. Nākamais/iepriekšējais skaņdarbs: nospiediet divas reizes kreiso/ labo austiņu.
5. Skaļuma regulēšana: nospiediet trīs reizes (klusāk), labo (skaļāk).
6. Abas austiņas var lietot atsevišķi.
7. Četras reizes pieskaroties, tiek pārslēgts spēļu un parastais režīms.
8. Nospiediet un turiet 5 sekundes – izslēgšana.

6. KĀ UZLĀDĒT

1. Kad austiņu akumulatora līmenis nokrīt zem 10%, zaļā indikatora gaisma divreiz pamirgos un atskanēs balss paziņojums. Tās ir jāuzlādē.
2. Kad uzlādes kārbīņas akumulatora līmenis ir zems, zaļā indikatora gaisma ātri mirgo – tā ir jāuzlādē.
3. Ievietojot austiņas uzlādes kārbā, uzlāde sākas automātiski (zaļā indikatora gaisma mirgo uzlādes laikā, pēc tās pabeigšanas deg 20 sekundes un nodziest).
4. Kārbīņas uzlādes statuss: uzlādes laikā mirgo sarkana gaisma, pēc pilnas uzlādes sarkana gaisma deg 20 sekundes un nodziest.

7. PROBLĒMU RISINĀŠANA

1. Nevar ieslēgt vai izslēgt: ievietojiet austiņas kārbīņā un uzlādējiet tās.
2. Nevar pārsūtīt: dzēsiet tālrunī saglabātās Bluetooth ierīces un mēģiniet vēlreiz.
3. Nav skaņas: pārliecinieties, ka tālrunis ir savienots un skaļums nav izslēgts.
4. Nav skaņas vienā austiņā: atvienojiet savienojumu un savienojiet atkārtoti.

8. TEHNISKIE PARAMETRI

- Bluetooth versija: JL5.4
- Frekvenču diapazons: 2,402 GHz–2,480 GHz
- Pārraidēšanas standarts: CLASS 2
- Darbības rādiuss: apm. 10–15 metri
- Pārraidēšanas frekvenču josla: 20 Hz–20 kHz
- SNR: 95 dB
- Indikators: LED indikators, balss paziņojumi
- Saderība: visi viedtālruni ar Bluetooth
- Akumulators: 3,7 V/35 mAh, 3,7 V/300 mAh
- Uzlāde: DC 5 V/500 mA
- Uzlādes laiks: apm. 1–2 stundas
- Darba laiks: apm. līdz 20 stundām ar uzlādes kārbīņu
- Gaidīšanas laiks: apm. 120 stundas

9. KOMPLEKTĀCIJĀ

- Austiņas – 2
- Uzlādes futrālis – 1
- Lietošanas instrukcija – 1
- Uzlādes kabelis – 1

10. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

- Futrāļa uzlādei izmantojiet standarta DC lādētāju (DC 5 V–2 A).
- Lai izvairītos no bojājumiem vai traumām, neizjauciet austiņas vai uzlādes kārbu un neievietojiet tajās svešus priekšmetus.

Maksimālā raidītāja jauda (E.I.R.P) ≤ 20 dBm
Ierīces darbības diapazons: 2402 MHz – 2480 MHz



Minimālā uzlādes jauda: 1,0 W

Maksimālā uzlādes jauda: 5,0 W

Komplektā nav iekļauts lādētājs.

Lādētāja piegādātā jauda ir jābūt no minimālajiem 1,0 W, kas nepieciešami radioiekārtai, līdz maksimālajiem 5,0 W, lai sasniegtu maksimālo uzlādes ātrumu.

Megabajt Sp. z o.o. ar šo apliecina, ka radioiekārta – austiņas Tracer G2 – atbilst Direktīvai 2014/53/ES. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā tīmekļa adresē: **www.tracer.pl/TRASLU47956**

AKUMULATORS (uzlādes stacija):

- Ražotājs: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Adrese: ul. Rydygiera 8, 01-793 Varšava
- E-pasts: info@megabajt.com.pl
- SN: 0426
- Modeļa apzīmējums: FL 602030
- Ķīmiskais tips: Li-ion - LCO (pouch)
- Svars: 6,6 g
- Kapacitāte mAh: 300 - 1,11 Wh
- Nominālā sprieguma: 3,7 V
- Kritisko izejvielu klātbūtne: LIT, KOBALTS, GRAFĪTS
- Ražošanas vieta: MADE IN CHINA
- Uzlādējams

- Tips: Pārnēsājams akumulators
- Ugunsdzēsības līdzeklis: Ūdens (migla, aerosols), smiltis.

AKUMULATORS (2x austiņas):

- Ražotājs: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Adrese: Rydygiera iela 8, 01-793 Varšava
- E-pasts: info@megabajt.com.pl
- SN: 04/26
- Modeļa apzīmējums: FL 451012
- Ķīmiskais tips: Li-ion - LCO (maisījš)
- Svars: 0,79 g
- Kapacitāte mAh: 35- 0,12 Wh
- Nominālais spriegums: 3,7 V
- Kritisko izejvielu klātbūtne: LIT, KOBALTS, GRAFĪTS
- Ražošanas vieta: MADE IN CHINA
- Uzlādējams
- Tips: Pārnēsājams akumulators
- Ugunsdzēsības līdzeklis: Ūdens (migla, aerosols), smiltis.

Ierīce ir aprīkota ar akumulatoru, kuru pēc garantijas termiņa beigām var nomainīt, izjaucot produktu servisa centrā vai kvalificētam lietotājam, ievērojot drošības noteikumus.

Uzmanību! Akumulatora nomaiņa prasa korpusa atvēršanu.

Demontāžas laikā jāievēro īpaša piesardzība, lai izvairītos no akumulatora bojājumiem un drošības apdraudējuma.

Akumulatoru drošas lietošanas un utilizācijas noteikumi:

Litija jonu akumulatori var radīt apdraudējumu, ja tie netiek pareizi lietoti.

Piesardzības pasākumi:

- pirms nomaiņšanas pārliecinieties, ka ierīce ir izslēgta,
- nelietojiet metāla instrumentus, kas var izraisīt polu īssavienojumu,
- akumulatorus nedrīkst mest ugunī, izjaukt, saspiest vai izraisīt polu īssavienojumu,
- bojātu, noplūdušu vai deformētu akumulatoru uzskatiet par bīstamu atkritumu un nekavējoties nogādāiet to autorizētā savākšanas punktā.



Uz iepakojuma un akumulatora uzliktās zīmes atgādina par pienākumu tos šķirot.

Pēc ierīces ekspluatācijas perioda beigām:

- ja akumulators ir izņemts, tas jānodod norādītajā bateriju savākšanas punktā (informāciju par atrašanās vietu var saņemt pašvaldībā vai vietējās pašvaldības tīmekļa vietnē),
- ja akumulators paliek ierīcē – visa ierīce jānodod elektrisko un elektronisko atkritumu savākšanas punktā, kur akumulators tiks izņemts un pārstrādāts videi drošā veidā.

Lietotas baterijas un akumulatori satur vielas, kas ir kaitīgas veselībai un videi. Nododot tos specializētā savākšanas punktā, tiek nodrošināta to droša pārstrāde un vērtīgo izejvielu reģenerācija, vienlaikus novēršot augšnes, ūdens un gaisa piesārņojumu.

Akumulatora digitālā etiķete:

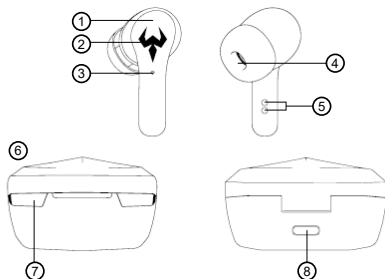


<http://doc.tracer.pl/TRASLU47956>

1. OHUTUSJUHISED

- Enne toote kasutamist lugege läbi kõik juhised ja hoiatused, kuna ebaõige kasutamine võib põhjustada toote kahjustumist või ohuolukorra tekkimist.
- Toode sisaldab akut, seetõttu ei tohi seda jätta tugeva päikesevalguse kätte ega ülekuumeneda, nt radiaatorite läheduses. Toodet ei tohi hoida kõrgel temperatuuril, tugeva valguse käes ega tugevas magnetväljas.
- Toodet ei tohi asetada rasketesse tingimustesse, nt tuleallikate lähedusse.
- Keelatud on toodet lüüa, visata, tallata, kokku suruda või tulle visata. Kui toode paisub, ei tohi seda kasutada.
- Toote kasutamise ajal peab ümbritseva õhu temperatuur olema vahemikus -10–50 °C.
- Ärge kasutage toodet vastupidiselt kasutusjuhendile, sest see võib põhjustada toote kahjustumist või ohustada inimeste ja vara turvalisust.
- Toote lahtimonteerimine on keelatud.
- Ärge kasutage koormusi (elektriseadmeid), mis ületavad toote väljundvoolu, kuna koormuse ületamine põhjustab seadme automaatse seiskumise.
- Puhastage kõrvaklappide laadimiskontakte regulaarselt puhta puuvillase lapiga, et vältida olukordi, kus kõrvaklappe ei saa laadida või sisse lülitada pikaajalise puhastamata jätmise tõttu.
- Ärge asetage toodet vette (ega pesumasinasse). See võib põhjustada toote kahjustumist või täielikku hävimist.
- Ärge kasutage toodet laadimise ajal.
- Sisseehitatud liitiumakut ei tohi eemaldada, tulega kokku puutuda ega metallist esemetega lühisesse viia. Vältige lööke, survet või kokkupuudet niiskuse, korrosiooni või ülekuumenemisega (>55 °C).
- Kõrvaklappide kasutamine vähendab väliste helide tajumist. Ärge kasutage neid keskkondades, kus see võib ohustada teie turvalisust.

2. FUNKTSIOONID



1. Puutetundlik paneel
2. LED-indikaator
3. Mikrofon
4. Kõlar
5. Laadimine
6. Laadimiskott
7. LED-indikaator
8. USB-C

3. KUIDAS KANDA



Aseta „L”-märgistusega kõrvaklapid vasakusse kõrva ja „R”-märgistusega kõrvaklapid parempoolse kõrva, seejärel kohanda asendit, kuni see on mugav.

4. KUIDAS SIDUDA

1. **Sisselülitamine:** võtke kõrvaklapid laadimiskarbist välja, need ühenduvad seadmega automaatselt (või hoidke nuppu 5 sekundit all).
2. **Väljalülitamine:** asetage kõrvaklapid laadimiskarpi ja lülitage telefonis Bluetooth välja (või hoidke nuppu 5 sekundit all).
3. **Paarimine:** kõrvaklapid lülituvad sisse automaatselt, kui need laadimiskarbist välja võetakse. Pärast omavahelist ühendamist lähevad need üle telefoniga paarimise režiimi (üks kõrvaklapp vilgub punaselt-siniselt). Seejärel vali telefonis seade (TRACER G2).
4. **Automaatne sidumine:** kui kõrvaklapid on varem juba sidunud, piisab Bluetoothi sisselülitamisest telefonis ja kõrvaklappide väljavõtmisest – need ühenduvad automaatselt.

Märkus: laadimise ajal veendu, et kõrvaklappide ja telefoni vahel ei ole takistusi.



5. KASUTAMINE

1. Kõne vastuvõtmine: vajutage kõne ajal üks kord kõrvaklappi.
2. Kõne tagasilükkamine: vajutage kõne ajal kaks korda.
3. Esitus/paus: vajutage muusika esitamise ajal üks kord.
4. Järgmine/eelmine lugu: vajutage kaks korda vasakule/paremale kõrvaklappi.
5. Helitugevuse reguleerimine: vajutage kolm korda (vaiksemaks), paremale (valjemaks).
6. Mõlemat kõrvaklappi saab kasutada eraldi.
7. Neljakordne puudutus lülitab mängurežiimi ja tavarežiimi vahel.
8. 5 sekundit allhoidmine – väljalülitamine.

6. KUIDAS LAADIDA

1. Kui kõrvaklappide aku tase langeb alla 10%, vilgub roheline LED kaks korda ja kostub häälteade. Laadige need.
2. Kui laadimiskasti aku tase on madal, vilgub roheline LED kiiresti – laadige see.
3. Kui kõrvaklapid asetatakse laadimiskotti, algab laadimine automaatselt (roheline LED vilgub laadimise ajal, pärast laadimise lõppu põleb 20 sekundit ja kustub).
4. Laadimiskasti laadimisstaatus: punane tuli vilgub laadimise ajal, täislaadimisel põleb punane tuli 20 sekundit ja kustub.

7. VIGADE LAHENDAMINE

1. Ei saa sisse või välja lülitada: asetage kõrvaklapid laadimiskasti ja laadige need.
2. Ei saa siduda: kustutage telefonist salvestatud Bluetooth-seadmed ja proovige uuesti.
3. Heli puudumine: veenduge, et telefon on ühendatud ja helitugevus ei ole vaigistatud.
4. Heli puudumine ühes kõrvaklapis: katkestage ühendus ja paarige uuesti.

8. TEHNILISED PARAMEETRID

- Bluetoothi versioon: JL5.4
- Sagedusvahemik: 2,402 GHz–2,480 GHz
- Ülekandestandard: CLASS 2
- Leviala: umbes 10–15 meetrit
- Sagedusala: 20 Hz–20 kHz
- SNR: 95 dB
- Indikaator: LED-tuli, häälteadete
- Ühilduvus: kõik Bluetoothiga nutitelefonid
- Aku: 3,7 V/35 mAh, 3,7 V/300 mAh
- Laadimine: DC 5 V/500 mA
- Laadimisaeg: umbes 1–2 tundi
- Tööaeg: umbes 20 tundi koos laadimiskarbiga
- Ooteaeg: umbes 120 tundi

9. PAKENDI SISU

- Kõrvaklapid – 2
- Laadimiskott – 1
- Kasutusjuhend – 1
- Laadimiskaabel – 1

10. OHUTUSJUHISED

- Kasutage laadimiskoti laadimiseks standardseid DC-laadijaid (DC 5 V–2 A).
- Ärge lahti võtke kõrvaklappe ega laadimiskotti ega pange neisse võõrkehi, et vältida kahjustusi või vigastusi.

Saatja maksimaalne võimsus (E.I.R.P) ≤ 20 dBm

Seadme töösagedusala: 2402 MHz – 2480 MHz



Minimaalne laadimisvõimsus: 1,0 W

Maksimaalne laadimisvõimsus: 5,0 W

Komplektis ei ole kaasas laadijat.

Laadija poolt tarnitav võimsus peab olema vahemikus raadiosideseadme poolt nõutavast minimaalsest 1,0 W-st kuni maksimaalse 5,0 W-ni, et saavutada maksimaalne laadimiskiirus.

Megabajt Sp. z o.o. kinnitab käesolevaga, et raadioside seade Tracer G2 on kooskõlas direktiiviga 2014/53/EL. ELi vastavus-deklaratsiooni täistekst on kättesaadav järgmisel veebiaadressil: www.tracer.pl/TRASLU47956

AKU (laadija):

- Tootja: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Aadress: ul. Rydygiera 8, 01-793 Varssavi
- E-post: info@megabajt.com.pl
- SN: 0426
- Mudel: FL 602030
- Keemiline tüüp: Li-ion - LCO (pouch)
- Kaal: 6,6 g
- Mahutavus mAh: 300 - 1,11 Wh
- Nimipinge: 3,7 V
- Kriitiliste toorainete olemasolu: LIITIUM, KOOBALT, GRAFIT

- Tootmiskoht: MADE IN CHINA
- Laetav
- Tüüp: kaasaskantav aku
- Tulekustutusvahend: vesi (udu, pihusti), liiv.

AKU (2x kõrvaklapid):

- Tootja: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Aadress: ul. Rydygiera 8, 01-793 Varssavi
- E-post: info@megabajt.com.pl
- SN: 04/26
- Mudel: FL 451012
- Keemiline tüüp: Li-ion - LCO (kott)
- Kaal: 0,79 g
- Mahutavus mAh: 35- 0,12 Wh
- Nimipinge: 3,7 V
- Kriitiliste toorainete olemasolu: LIT, KOOBALT, GRAFIT
- Tootmiskoht: MADE IN CHINA
- Laetav
- Tüüp: Kaasaskantav aku
- Tulekustutusvahend: Vesi (udu, pihusti), liiv.

Seade on varustatud akuga, mis pärast garantiiperioodi lõppu võib vahetada, demonteerides toote teeninduses või kvalifitseeritud kasutaja poolt, järgides ohutusnõudeid.

Tähelepanu! Aku vahetamiseks tuleb avada korpus.

Laadija eemaldamisel tuleb olla eriti ettevaatlik, et vältida laadija kahjustamist ja ohutuse ohtu.

Aku ohutu kasutamise ja kõrvaldamise põhimõtted:

Liitium-ioonakud võivad olla ohtlikud, kui neid käsitletakse valesti.

Ettevaatusabinõud:

- enne vahetamist veenduge, et seade on välja lülitatud
- ärge kasutage metallist tööriistu, mis võivad põhjustada pooluste lühise,
- akusid ei tohi visata tulle, lahti monteerida, kokku suruda ega põhjustada pooluste lühist,

- kahjustatud, lekkiv või deformeerunud aku tuleb käsitleda ohtliku jäätmena ja viia viivitamatult volitatud kogumispunkti.



Pakendil ja akul olevad sümbolid tuletavad meelde kohustust neid sorteerida.

Pärast seadme kasutusaja lõppu:

- kui aku on eemaldatud, tuleb see viia määratud patareide kogumispunkti (teavet asukoha kohta saab kohalikust omavalitsusest või kohalike ametiasutuste veebilehelt),
- kui aku jääb seadmesse, tuleb kogu seade viia elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete kogumispunkti, kus aku eemaldatakse ja ringlussevõetakse keskkonnasõbralikul viisil.

Kasutatud patareid ja akud sisaldavad tervisele ja keskkonnale kahjulikke aineid. Nende viimine spetsiaalsesse kogumispunkti võimaldab neid ohutult töödelda ja taaskasutada väärtuslikke tooraineid, vältides samal ajal pinnase, vee ja õhu saastumist.

Aku digitaalne etikett:

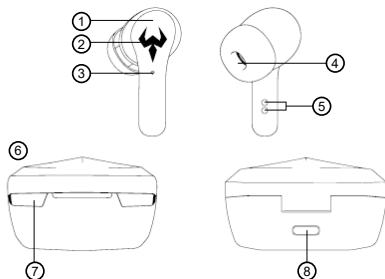


<http://doc.tracer.pl/TRASLU47956>

1. PRECAUȚII PRIVIND SIGURANȚA UTILIZĂRII

- Înainte de a utiliza acest produs, citiți toate instrucțiunile și avertismentele, deoarece o utilizare neconformă poate duce la deteriorarea produsului sau poate prezenta un pericol.
- Produsul conține o baterie, de aceea nu trebuie expus la lumina solară puternică sau la supraîncălzire, de exemplu lângă radiatoare. Nu depozitați produsul într-un mediu cu temperatură ridicată, iluminare puternică sau câmp magnetic puternic.
- Nu expuneți produsul la condiții dificile, de exemplu în apropierea surselor de foc.
- Este interzisă lovirea, aruncarea, călcarea, strângerea sau aruncarea în foc a produsului. Dacă se umflă, nu îl utilizați.
- Temperatura mediului înconjurător în timpul utilizării produsului: -10-50 °C.
- Nu utilizați produsul în mod neconform cu manualul de utilizare, deoarece acest lucru poate provoca deteriorarea acestuia sau poate pune în pericol siguranța persoanelor și a bunurilor.
- Este interzisă dezasamblarea acestui produs.
- Nu utilizați sarcini (aparate electrice) care depășesc curentul de ieșire al acestui produs, deoarece depășirea sarcinii va determina oprirea automată a funcționării.
- Curățați regulat contactele de încărcare ale căștilor cu o cârpă curată din bumbac, pentru a evita situațiile în care căștile nu pot fi încărcate sau pornite din cauza lipsei de curățare îndelungate.
- Nu introduceți produsul în apă (nici în mașina de spălat). Acest lucru poate duce la deteriorarea sau distrugerea completă a acestuia.
- Nu utilizați produsul în timpul încărcării.
- Bateria litiu încorporată nu trebuie demontată, expusă la foc sau scurtcircuitată cu obiecte metalice. Evitați loviturile, presiunea sau expunerea la umiditate, coroziune sau supraîncălzire (>55°C).
- Utilizarea căștilor reduce percepția sunetelor din exterior. Nu le utilizați în medii în care acest lucru poate constitui un pericol pentru siguranță.

2. FUNCȚII



1. Panou tactil
2. Indicator LED
3. Microfon
4. Difuzor
5. Încărcare
6. Husă de încărcare
7. Indicator LED
8. USB-C

3. CUM SE POARTĂ



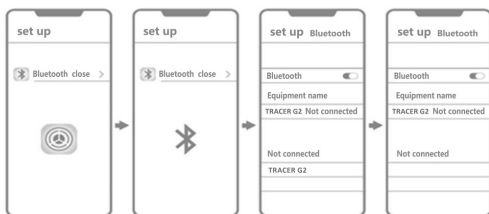
Puneți căștile marcate cu „L” în urechea stângă și cele marcate cu „R” în urechea dreaptă, apoi reglați poziția până când vă simțiți confortabil.

4. CUM SE CONECTEAZĂ

1. **Pornire:** scoateți căștile din husa de încărcare, acestea se vor conecta automat la dispozitiv (sau țineți apăsat butonul timp de 5 secunde).

2. **Oprire:** puneți căștile în husa de încărcare și opriți Bluetooth-ul de pe telefon (sau țineți apăsat butonul timp de 5 secunde).
3. **Conectare:** după scoaterea din carcasă, căștile se vor porni automat. După ce se conectează între ele, vor intra în modul de conectare cu telefonul (o căști clipește roșu-albastru). Apoi selectați dispozitivul (TRACER G2) pe telefon.
4. **Asociere automată:** dacă căștile au fost asociate anterior, este suficient să activați Bluetooth-ul pe telefon și să scoateți căștile – acestea se vor conecta automat.

Atenție: în timpul încărcării, asigurați-vă că nu există obstacole între căști și telefon.



5. CUM SE UTILIZEAZĂ

1. Preluarea apelului: apăsați o dată pe căști în timpul apelului.
2. Respingerea apelului: apăsați de două ori în timpul apelului.
3. Redare/pauză: apăsați o dată în timpul redării muzicii.
4. Melodia următoare/anterioară: apăsați de două ori pe căștile din stânga/dreapta.
5. Reglarea volumului: apăsați de trei ori (mai încet), pe cea din dreapta (mai tare).
6. Puteți utiliza ambele căști separat.
7. Atingerea de patru ori comută între modul joc și modul normal.
8. Țineți apăsat timp de 5 secunde – oprire.

6. CUM SE ÎNCARCĂ

1. Când nivelul bateriei căștilor scade sub 10%, LED-ul verde clipește de două ori și apare un mesaj vocal. Trebuie să le încărcați.
2. Când nivelul bateriei carcasei este scăzut, LED-ul verde clipește rapid – trebuie să o încărcați.
3. După introducerea căștilor în carcasă, încărcarea începe automat (LED-ul verde clipește în timpul încărcării, după finalizare rămâne aprins timp de 20 de secunde și se stinge).
4. Starea de încărcare a carcasei: lumina roșie clipește în timpul încărcării; după încărcarea completă, lumina roșie rămâne aprinsă timp de 20 de secunde, apoi se stinge.

7. DEPANARE

1. Nu se pot porni sau opri: introduceți căștile în carcasă și încărcați-le.
2. Nu se pot conecta: ștergeți dispozitivele Bluetooth salvate în telefon și încercați din nou.
3. Nu se aude sunetul: asigurați-vă că telefonul este conectat și că volumul nu este oprit.
4. Nu se aude sunetul într-o singură cască: deconectați și reconectați.

8. PARAMETRI TEHNICI

- Versiune Bluetooth: JL5.4
- Gama de frecvențe: 2,402 GHz–2,480 GHz
- Standard de transmisie: CLASS 2
- Rază de acțiune: aprox. 10–15 metri
- Bandă de frecvență: 20Hz–20KHz
- SNR: 95dB
- Indicator: LED, mesaje vocale
- Compatibilitate: toate smartphone-urile cu Bluetooth
- Baterie: 3,7 V/35 mAh, 3,7 V/300 mAh
- Încărcare: DC 5 V/500 mA
- Timp de încărcare: aprox. 1–2 ore
- Autonomie: aprox. până la 20 de ore cu carcasa de încărcare
- Timp de așteptare: aprox. 120 de ore

9. CONȚINUTUL PACHETULUI

- Căști – 2
- Husă de încărcare – 1
- Manual de utilizare – 1
- Cablu de încărcare – 1

10. INDICAȚII DE SIGURANȚĂ

- Pentru încărcarea husei, utilizați un încărcător standard DC (DC 5 V–2 A).
- Nu dezamblați căștile sau carcasa de încărcare și nu introduceți obiecte străine în ele, pentru a evita deteriorarea sau rănirea.

Puterea maximă a emițătorului (E.I.R.P) ≤ 20 dBm

Gama de frecvențe în care funcționează dispozitivul: 2402 MHz – 2480 MHz



Puterea minimă de încărcare: 1,0 W

Puterea maximă de încărcare: 5,0 W

Setul nu include un încărcător.

Puterea furnizată de încărcător trebuie să fie între minimul de 1,0 W cerut de dispozitivul radio și maximul de 5,0 W, pentru a atinge viteza maximă de încărcare.

Megabajt Sp. z o.o. declară prin prezenta că dispozitivul radio căști Tracer G2 este conform cu Directiva 2014/53/UE. Textul complet al declarației de conformitate UE este disponibil la următoarea adresă web: **www.tracer.pl/TRASLU47956**

BATERIE (stație de încărcare):

- Producător: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Adresă: str. Rydygiera 8, 01-793 Varșovia
- E-mail: info@megabajt.com.pl
- SN: 0426
- Denumirea modelului: FL 602030
- Tip chimic: Li-ion - LCO (pouch)
- Greutate: 6,6 g
- Capacitate mAh: 300 - 1,11 Wh
- Tensiune nominală: 3,7 V

- Prezența materiilor prime critice: LITIU, COBALT, GRAFIT
- Locul de producție: MADE IN CHINA
- Reîncărcabil
- Tip: Baterie portabilă
- Mijloc de stingere: Apă (ceață, spray), nisip.

BATERIE (2x căști):

- Producător: MEGABAJT Sp. z o.o.
- Adresă: str. Rydygiera 8, 01-793 Varșovia
- E-mail: info@megabajt.com.pl
- SN: 04/26
- Denumirea modelului: FL 451012
- Tip chimic: Li-ion - LCO (pouch)
- Greutate: 0,79 g
- Capacitate mAh: 35 - 0,12 Wh
- Tensiune nominală: 3,7 V
- Prezența materiilor prime critice: LIT, COBALT, GRAFIT
- Locul de producție: MADE IN CHINA
- Reîncărcabil
- Tip: Baterie portabilă
- Mijloace de stingere: Apă (ceață, spray), nisip.

Dispozitivul este echipat cu o baterie care, după expirarea perioadei de garanție, poate fi înlocuită prin demontarea produsului la un centru de service sau de către un utilizator calificat, în conformitate cu normele de siguranță.

Avertisment! Înlocuirea bateriei necesită deschiderea carcasei.

Aveți grijă deosebită la demontare pentru a evita deteriorarea bateriei și a nu pune în pericol siguranța.

Baterii - reguli pentru utilizarea și eliminarea în condiții de siguranță:

Bateriile litiu-ion pot fi periculoase dacă sunt manipulate necorespunzător.

Precauții:

- Înainte de a înlocui bateria, asigurați-vă că dispozitivul este oprit.
- Nu utilizați unelte metalice care ar putea provoca un scurtcircuit între terminale.
- Nu aruncați bateriile în foc, nu le dezamblați, nu le zdrobiți și nu scurtcircuitați bornele.
- Bateriile deteriorate, care prezintă scurgeri sau sunt deformate trebuie tratate ca deșeuri periculoase și duse imediat la un punct de colectare autorizat.



Simbolurile de pe ambalaj și baterie vă reamintesc obligația de a le colecta separat.

La sfârșitul duratei de viață a dispozitivului:

- dacă bateria a fost scoasă, duceți-o la un punct de colectare a bateriilor desemnat (informații despre locații pot fi obținute de la consiliul local sau de pe site-ul web al autorității locale),
- dacă bateria rămâne în dispozitiv, întregul dispozitiv trebuie dus la un punct de colectare a deșeurilor electrice și electronice, unde bateria va fi scoasă și reciclată într-un mod sigur pentru mediu.

Bateriile și acumulatorii uzați conțin substanțe nocive pentru sănătate și mediu. Ducerea acestora la un punct de colectare specializat permite prelucrarea și recuperarea în condiții de siguranță a materiilor prime valoroase, prevenind în același timp poluarea solului, a apei și a aerului.

Eticheta digitală a acumulatorului:

<http://doc.tracer.pl/TRASLU47956>



Symbol przekreślonego kosza na śmieci umieszczany na sprzęcie, opakowaniu lub dokumentach do niego dołączonych oznacza, że produktu nie wolno wyrzucać łącznie z innymi odpadami. Zużyty sprzęt może zawierać substancje posiadające właściwości trujące i rakotwórcze, niebezpieczne dla zdrowia i życia ludzi, ponadto zatruwające glebę oraz wody gruntowe. Obowiązkiem użytkownika jest przekazanie zużytego sprzętu do wyznaczonego punktu zbiórki w celu właściwego jego przetworzenia. Więcej informacji na temat punktów utylizacji urządzeń można uzyskać od władz lokalnych, firm utylizacyjnych oraz w miejscu zakupu tego produktu. Gospodarstwo domowe spełnia ważną rolę w przyczynianiu się do ponownego użycia i odzysku surowców wtórnych, w tym recyklingu, zużytego sprzętu. Na tym etapie kształtuje się postawy, które wpływają na zachowanie wspólnego dobra jakim jest czyste środowisko naturalne.

The symbol of a crossed-out wheeled bin placed on electronic or electrical equipment, its packaging or accompanying documents means that the product may not be thrown out together with other waste. Used equipment may contain substances with toxic and carcinogenic properties, hazardous to human health and life, and poisoning the soil and groundwater. It is the user's responsibility to hand over the used equipment to a designated collection point for its proper processing. For more information on recycling of electronic and electrical equipment, please contact your local authorities, waste disposal services and the place where you purchased this product.

The household plays an important role in contributing to the reuse and recovery of secondary raw materials, including recycling, waste equipment. At this stage, attitudes are formed that affect the preservation of the common good, which is a clean natural environment.



tracer®

Producent:

Megabajt Sp. z o.o., ul. Rydygiera 8, 01-793 Warszawa
e-mail: info@megabajt.com.pl, tel. +48 22 560 73 00